

# Bruksanvisning Tvättmaskin



Läs **ovillkorligen** bruksanvisningen före installation och idrifttagning. På så vis undviker du skador och olyckor.

sv-NDS M.-Nr. 12 232 270

## Innehåll

Säkerhetsanvisningar och varningar	5
Använda tvättmaskinen  Manöverpanel  Så fungerar manöverpanelen	12 12 13
Bidra till att skona miljön	14
Första gången tvättmaskinen används Ta ut den fasta nyckeln	15 15
Tvätta miljövänligt	17
1. Förbereda tvätten	18
2. Lägga i tvätten	19
3. Välja program	20
<b>4. Tillsätta tvättmedel</b> TvättmedelsbehållareKapseldosering	22 22 24
5. Starta programLägga i mer tvätt efter programstart (AddLoad)	26 26
6. Programslut	27
Centrifugering	28
Senare start	29
Programöversikt	30
Tillvalsfunktioner  Kort  Extra vatten  Förtvätt  Skrynkelreducering.  Följande tillvalsfunktioner kan väljas till programmen	34 34 34 34 35
Programförlopp	36
Ändra programförlopp  Byta program (barnsäkerhetsspärr)  Avbryta program  Skötselsymboler	38 38 38

## Innehåll

Tvättmedel	40
Rätt tvättmedel	40
Avhärdningsmedel	40
Doseringshjälp	40
Efterbehandlingsmedel	40
Rekommendation Mieles tvättmedel	42
Tvättmedelsrekommendationer enligt förordning (EU) nr. 1015/2010	43
Rengöring och skötsel	44
Rengöra hölje och manöverpanel	44
Rengöra tvättmedelsbehållaren	44
Info Hygien(Trumrengöring)	46
Rengöra vattentilloppsfilter	46
Hur du klarar av mindre fel själv	47
Det går inte att starta något tvättprogram	47
På manöverpanelen lyser en felindikering och programmet har avbrutits	48
Under programförloppet visas en symbol på displayen	49
På manöverpanelen lyser en kontrollampa vid programslut	49
Allmänna problem med tvättmaskinen	50
Ett otillfredsställande tvättresultat	52
Luckan kan inte öppnas	53
Öppna luckan vid igensatt avlopp och/eller strömavbrott	54
Miele service	56
Få hjälp vid eventuella störningar	56
Extra tillbehör	56
EPREL-databas	56
Mieles garanti	56
Installation	57
Översiktsbild framsida	57
Översiktsbild baksida	58
Uppställningsyta	59
Bära tvättmaskinen till uppställningsplatsen	59
Demontering av transportsäkringen	60
Montering av transportsäkringen	62
Rikta tvättmaskinen	63
Skruva ut och dra åt fötterna	63
Inbyggnad under bänkskiva	64
Tvätt-torkpelare	64
Vattenskyddssystemet	65
Vattentillopp	66
Ansluta vattentilloppet	66

## Innehåll

VattenavloppSätta in krök	67 67
Direktanslutning till ett vattenlåsElanslutning	68 69
Tekniska data	70
Tokinoka data	70
Förbrukningsdata	71
Programmeringsfunktioner	72
Öppna programmeringsnivån	72
Välja programmeringsfunktion	72
Bearbeta och spara programmeringsfunktion	73
Lämna programmeringsnivå	73
PII Summertid	73
PI2 Summer	73
PI3 Knappljud	74
PIY Pinkod	74
P22 Standbystatus manöverpanel	74
P24 Memoryfunktion	75
P26 Extra Förtvättstid Bomull	75
P28 Skongång	75
P29 Temperatursänkning	75
P30 Extra vatten	76
P3I Nivå Extra vatten	76
P32 Maximal sköljnivå	76
P33 Vattenavkylning	77
P34 Skrynkelskydd	77
P49 Lågt vattentryck	77
P62 Ljusstyrka dimmade touchknappar	77
P90 Drifttimmar	78
P00 Fabriksinställning	78
Tvätt- och textilvårdsmedel	79
Tvättmedel	79
Specialtvättmedel 💢	80
Textilvårdande medel 💢	81
Övriga medel 🕰	81
Skötselprodukter	81

Denna tvättmaskin uppfyller gällande säkerhetskrav. Felaktig användning kan medföra person- och sakskador.

Läs bruksanvisningen noga innan du installerar och tar tvättmaskinen i bruk. Det är viktigt eftersom den innehåller information om inbyggnad, säkerhet, användning och underhåll. Därigenom skyddar du dig och undviker skador på tvättmaskinen.

I enlighet med normen IEC 60335-1 påpekar Miele att det är viktigt att läsa och följa kapitlet om installation av tvättmaskinen samt säkerhetsanvisningarna och varningarna.

Miele tar inget ansvar för skador som har uppstått på grund av att säkerhetsanvisningarna och varningarna inte har följts.

Spara bruksanvisningen och överlämna den vid eventuellt ägarbyte.

## Användningsområde

- Denna tvättmaskin är avsedd att användas i hushåll eller i hushållsliknande miljöer.
- Tvättmaskinen är inte avsedd att användas utomhus.
- Använd tvättmaskinen uteslutande under hushållsmässiga förhållanden och endast för att tvätta kläder vilka enligt skötseletiketten kan tvättas. All annan användning är otillåten. Miele ansvarar inte för skador som har uppstått på grund av att tvättmaskinen har använts på annat sätt än den är avsedd för eller att den har använts på ett felaktigt sätt.
- Personer, som på grund av sina fysiska, sensoriska eller mentala förmågor eller på grund av oerfarenhet eller okunskap inte kan använda tvättmaskinen på ett säkert sätt, får endast använda den under uppsikt eller anvisning av en ansvarig person.

#### Om det finns barn i hemmet

- ▶ Barn under åtta år ska hållas borta från tvättmaskinen, om de inte hålls under ständig uppsikt.
- ▶ Barn från åtta år och uppåt får endast använda tvättmaskinen utan uppsikt under förutsättning att de känner till hur man använder den på ett säkert sätt. Barn måste kunna se och förstå riskerna med en felaktig användning.
- Barn får inte rengöra eller göra underhåll på tvättmaskinen utan uppsikt.
- Håll uppsikt över barn som befinner sig i närheten av tvättmaskinen. Låt inga barn leka med tvättmaskinen.

#### Teknisk säkerhet

- Se avsnitten "Installation" och "Tekniska data".
- Kontrollera att tvättmaskinen inte har några yttre, synliga skador innan du ställer upp den. En skadad tvättmaskin får inte tas i bruk.
- Jämför uppgifterna om anslutning på tvättmaskinens typskylt (säkring, spänning och frekvens) med dem som gäller för elnätet på uppställningsplatsen innan du ansluter den. Fråga i tveksamma fall en elektriker.
- Det är möjligt att tidvis eller permanent använda en fristående eller icke nätsynkron energiförsörjningsenhet (till exempel fristående elnätverk, backupsystem). Driften förutsätter att energiförsörjningsenheten följer föreskrifterna enligt EN 50160 eller liknande. De skyddsåtgärder som ska tas på uppställningsplatsen och i denna Miele-produkt vad gäller funktion och arbetssätt måste även säker-

ställas i fristående respektive icke nätsynkron drift. Vid behov ska åtgärderna ersättas med likvärdiga åtgärder i installationen. Exempelvis enligt det som står i aktuell publicering från VDE-AR-E 2510-2.

Tvättmaskinens elektriska säkerhet garanteras endast om den ansluts till jordad säkerhetsbrytare som är installerad enligt gällande föreskrifter.

Det är mycket viktigt att denna grundläggande säkerhetsförutsättning kontrolleras. Låt en fackman kontrollera installationen vid tveksamhet.

Miele ansvarar inte för skador som har uppstått på grund av att jordad kabel saknas eller att det uppstått ett brott på kabeln.

- Använd av säkerhetsskäl inte förlängningskabel, grenuttag eller liknande (de kan orsaka överhettning och därmed också brand).
- Defekta delar får endast bytas ut mot originaldelar från Miele. Endast om originalreservdelar används garanterar Miele att alla säkerhetskrav uppfylls.
- ► Kontakten måste alltid vara lättåtkomlig för att kunna bryta strömmen till tvättmaskinen.
- ► Icke fackmannamässiga reparationer kan leda till fara för användaren. Tillverkaren tar inget ansvar för icke fackmannamässiga reparationer. Reparationer får endast utföras av Miele eller av Miele auktoriserad serviceverkstad, annars kan garantibestämmelserna inte åberopas om det skulle uppstå fel på tvättmaskinen vid senare tillfälle.
- ► Garantianspråk går förlorade om tvättmaskinen repareras av andra än av Miele auktoriserad service.
- Om nätanslutningskabeln är skadad måste den bytas ut av Miele service eller en av Miele auktoriserad serviceverkstad för att undvika fara för användaren.

- Vid fel på tvättmaskinen, vid rengöring och skötsel är den endast skild från elnätet i något av följande fall:
  - När kontakten är utdragen.
  - När huvudströmmen är avstängd.
  - När säkringen är urskruvad eller frånslagen.
- ► Tvättmaskinen får endast anslutas till vattentillförsel med nya slangar. Gamla slangar får inte användas. Kontrollera slangarna regelbundet, så att du kan byta dem i tid om det skulle vara något och därmed förhindra vattenskador.
- ➤ Vattnets flödestryck måste vara minst 100 kPa och får inte vara högre än 1 000 kPa.
- Tvättmaskinen får inte användas på uppställningsplatser som inte är fasta (till exempel på båtar).
- Gör inga ändringar på tvättmaskinen som inte uttryckligen har godkänts av Miele.

### **Användning**

- Ställ inte tvättmaskinen i rum eller utrymmen där det är risk för frost. Frysta slangar kan spricka och elektronikens tillförlitlighet kan minska på grund av temperaturer under fryspunkten.
- Ta bort transportsäkringen på baksidan av tvättmaskinen innan du tar den i drift (se avsnittet "Ta bort transportsäkringen" under "Installation"). Om transportsäkringen inte är borttagen kan den vid centrifugering skada möbler och/eller maskiner som står bredvid.
- Stäng vattenkranen om tvättmaskinen ska stå oanvänd en längre tid (exempelvis vid semester), särskilt om det inte finns någon golvbrunn i närheten av tvättmaskinen.
- ▶ Risk för översvämning! Innan du hänger avloppsslangen i ett handfat, kontrollera att vattnet rinner ut tillräckligt snabbt. Säkra slangen så att den inte glider iväg. Rekylkraften hos rinnande vatten kan trycka ut slangen ur handfatet om den inte är förankrad.
- ► Se till att inga främmande föremål (spikar, nålar, mynt eller gem) hamnar i tvättmaskinen och tvättas med. Sådana föremål kan skada olika delar i tvättmaskinen (som till exempel tvättvattenbehållaren eller tvättrumman). Skadade delar kan i sin tur skada tvätten.
- Var försiktig när du öppnar luckan när du har använt ångfunktionen. Det finns risk för brännskador av den heta ångan och de höga temperaturerna på trumman och luckglaset. Backa och vänta tills ångan har dunstat.
- Den maximala tvättmängden är 8,0 kg (torr tvätt). Mindre mängder tvätt för enstaka program hittar du i avsnittet "Programöversikt".

- Om tvättmedlet doseras korrekt behöver tvättmaskinen inte avkalkas. Om din tvättmaskinen ändå skulle kalka igen så pass att du behöver avkalka den, använd ett avkalkningsmedel som är baserat på naturlig citronsyra. Miele rekommenderar Mieles avkalkningsmedel som du kan köpa i webbshopen på shop.miele.se, hos din Mieleåterförsäljare eller hos Mieles reservdelsavdelning. Läs och följ förpackningsanvisningarna noga.
- Textilier som har behandlats med rengöringsmedel som innehåller lösningsmedel måste sköljas noggrant i rent vatten innan de tvättas.
- Använd aldrig rengöringsmedel som innehåller lösningsmedel (till exempel kemiskt ren bensin) i tvättmaskinen. Tvättmaskinen kan ta skada och giftig ånga kan bildas. Risk för brand och explosion!
- Använd aldrig rengöringsmedel som innehåller lösningsmedel i eller på tvättmaskinen (till exempel kemiskt ren bensin). Plastytorna kan skadas.
- ► Textilfärg måste vara lämplig för användning i tvättmaskin och får endast användas i en omfattning som är normal för hushållsbruk. Läs och följ tillverkarens anvisningar noga.
- Avfärgningsmedel innehåller svavel och kan orsaka korrosion. Av den anledningen får avfärgningsmedel inte användas i tvättmaskinen.
- Om du skulle få tvättmedel i ögonen, skölj direkt med rikligt med ljummet vatten. Om du råkar svälja tvättmedel, kontakta genast läkare. Personer som har känslig hy eller har skador på hyn ska undvika kontakt med tvättmedel.

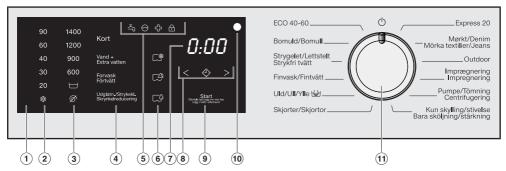
#### Tillbehör och rerservdelar

- Använd endast Mieles originaltillbehör. Om ej godkända tillbehör används gäller inte längre garanti och/eller produktansvar och Miele kan inte längre garantera att säkerhetsbestämmelserna uppfylls.
- Mieles torktumlare och tvättmaskiner kan monteras som tvätttorkpelare. Till detta krävs en monteringssats som finns att köpa som extra tillbehör från Miele. Se då till att du köper en monteringssats som passar just din torktumlare och tvättmaskin.
- Tänk på att köpa en passande sockel till tvättmaskinen.
- Miele garanterar tillgängligheten av reservdelar till din tvättmaskin i upp till 15 år (minst 10 år) efter att modellserien har utgått ur sortimentet.

Miele tar inget ansvar för skador som har uppstått på grund av att säkerhetsanvisningarna och varningarna inte har följts.

#### Använda tvättmaskinen

#### Manöverpanel



#### 1 Manöverpanel

Manöverpanelen består av tidsdisplayen och olika touchknappar. De olika touchknapparna förklaras längre fram.

- ② Touchknappar temperatur För inställning av önskad temperatur.
- 3 Touchknappar varvtal För inställning av önskat slutcentrifugeringsvarvtal.
- 4 Touchknappar för tillvalsfunktioner

Du kan komplettera tvättprogrammen med tillvalsfunktioner.
När du har valt ett tvättprogram lyser touchknapparna för de tillvalsfunktioner som kan väljas med dimmat lius.

#### **5** Kontrollampor

- ∴ Lyser vid fel i vattentilloppet och vattenavloppet.
- Lyser om tvättmedel har överdoserats.
- funktionen Lägg i tvätt i efterhand kan inte väljas.

#### **6 Touchknappar CapDosing**

- CapDosing-dosering av textilvårdsmedel (exempelvis sköljmedel och impregneringsmedel)
- CapDosing-dosering av tillsats (exempelvis tvättmedelsförstärkare)
- CapDosing-dosering av tvättmedel (bara för huvudtvätt)

#### Använda tvättmaskinen

#### 7 Tidsdisplay

Efter programstarten visas den beräknade programtiden i timmar och minuter i displayen.

När ett program startas med Senare start visas programtiden först när programmet har startat.

#### $^{(8)}$ Touchknappar $< \diamondsuit >$

Den tid som har valts för Senare start visas i tidsdisplayen. Tiden fram till programstart räknas ner

När tiden fram till programstart har räknats ner startar programmet och i tidsdisplayen visas den beräknade programtiden.

- Efter tryck på touchknappen väljer du en senare programstart (Senare start). När den är vald lyser ljust.
- Med touchknappen > förlänger du tiden för funktionen Senare start.
- Med touchknappen < minskar du tiden för funktionen Senare start.

# Touchknapp Start/Lägg i tvätt i efterhand

- (A) Touchknappen blinkar så snart ett program kan startas. När du trycker på touchknappen Start/ Lägg i tvätt i efterhand startas det valda programmet. Touchknappen lyser konstant.
- ® Om programmet har startats kan du fortfarande lägga i tvätt med touchknappen Start/Lägg i tvätt i efterhand.

#### 10 Optiskt gränssnitt

Används av Miele service som kontroll- och överföringspunkt.

#### 11 Programväljare

För val av program och avstängning av tvättmaskinen. Tvättmaskinen kopplas in vid val av program och stängs av när programväljaren ställs i läget 🖒.

#### Så fungerar manöverpanelen

Touchknapparna ②, ③, ④, ⑥, ⑧ och ⑨ reagerar på beröring av fingrarna. Alternativet kan väljas så länge som den aktuella touchknappen lyser.

När en touchknapp lyser ljust betyder detta att den är vald.

När en touchknapp är dimmad betyder detta att den kan väljas.

## Bidra till att skona miljön

#### **Transportförpackning**

Förpackningen skyddar maskinen mot transportskador. Förpackningsmaterialen är valda med hänsyn till miljön och är därför återvinningsbara.

Förpackning/emballage som återförs till materialkretsloppet innebär minskad råvaruförbrukning. Lämna till materialspecifika återvinningscentraler om möjligt. Din Miele-återförsäljare kan ta tillbaka förpackningen.

#### Hantering av uttjänt maskin

Uttjänade elektriska och elektroniska produkter innehåller i många fall material som kan återanvändas. Men de innehåller även skadliga ämnen som är nödvändiga beståndsdelar för produkternas funktion och säkerhet. Om sådana ämnen hamnar i hushållsavfallet eller hanteras på fel sätt kan det medföra skador på människors hälsa och på miljön. Kasta därför på inga villkor den uttjänade produkten i hushållsavfallet.



Lämna in uttjänade elektriska och elektroniska produkter till en återvinningsstation. Du är själv ansvarig för att radera eventuella personliga uppgifter som kan stå på maskinen. Du har en lagstadgad skyldighet att plocka ur gamla batterier och lampor som inte sitter fast i produkten. Ta dem till ett lämpligt uppsamlingsställe, där de kan lämnas in. Se till att den uttjänta produkten förvaras barnsäkert tills den lämnas in för omhändertagande.

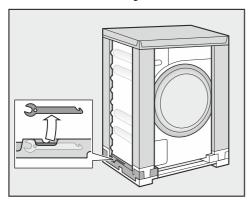
## Första gången tvättmaskinen används

Skador genom felaktig uppställning och anslutning.

En felaktig uppställning och anslutning av tvättmaskinen skapar svåra sakskador.

Se gärna kapitel "Installation".

#### Ta ut den fasta nyckeln



Ta ut den fasta nyckeln nere till vänster i transportförpackningen för borttagning av transportsäkringen.

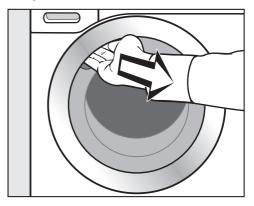
# Ta bort skyddsfilm och etiketter

- Ta bort:
- skyddsfilmen från luckan (om sådan finns),
- alla etiketter (om sådana finns) från framsidan och topplocket.

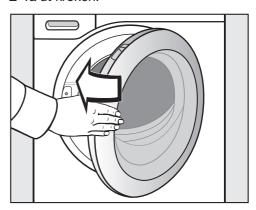
Etiketter som du ser när luckan är öppen (t.ex. typskylten) får du inte ta bort.

#### Ta ut kröken ur tvättrumman

I trumman finns en krök för avloppsslangen.



- Ta tag i handtaget och dra upp luckan.
- Ta ut kröken.



Stäng luckan med en lätt svängrörelse.

Denna tvättmaskin har genomgått en fullständig funktionskontroll. Det kan därför finnas vatten kvar i tvättrumman.

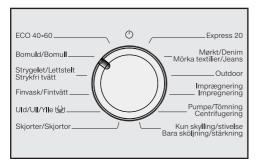
## Första gången tvättmaskinen används

# Starta det första tvättprogrammet

För optimal vatten- och elförbrukning och för ett optimalt tvättresultat är det viktigt att tvättmaskinen kalibreras.

För detta **måste** programmet *Bomull* startas <u>utan</u> tvätt och <u>utan</u> tvättmedel.

■ Öppna vattenkranen.



■ Vrid programväljaren till Bomull.

Tvättmaskinen är startad och på manöverpanelen tänds temperaturen 40 °C.

■ Tryck på touchknappen Start/Lägg i tvätt i efterhand.

Programmet startar.

Efter 10 minuter blir displayenheterna mörka, förutom touchknappen *Start/Lägg i tvätt i efterhand*.

## Öppna luckan vid programslut

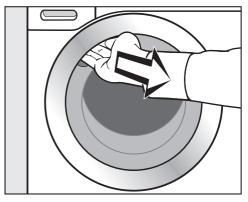
Under skrynkelskyddsfasen är luckan fortfarande spärrad. Under de första 10 minuterna är manöverpanelen belyst. Sedan släcks manöverpanelen och touchknappen *Start/Lägg i tvätt i efterhand* lyser med blinkande ljus.

■ Vrid programväljaren till .

I tidsdisplayen visas:  $-\mathcal{Q}$ - och kontrollampan  $\bigcirc$  slocknar.

Luckan öppnas.

**Tips!** Efter skrynkelskyddsfasen stängs tvättmaskinen av och luckan låses upp automatiskt. Manöverpanelen är helt släckt.



■ Ta tag i handtaget och dra upp luckan.

**Tips!** Stäng inte luckan helt så att trumman kan torka.

Den första idrifttagningen är genomförd.

#### Energi- och vattenförbrukning

- Använd maximal tvättmängd för respektive tvättprogram. Energi- och vattenförbrukningen är då som lägst i förhållande till den totala tvättmängden.
- Program med en energisnål energioch vattenförbrukning har normalt en längre programtid. Genom att programtiden förlängs kan den faktiska tvättemperaturen sänkas med samma tvättresultat.

Programmet ECO 40-60 har till exempel en längre programtid än programmet Bomull 40 °C eller 60 °C. Programmet ECO 40-60 har dock en energisnålare energi- och vattenförbrukning, men en längre programtid.

- Tvätta mindre mängder lätt smutsad tvätt i programmet Express 20.
- Moderna tvättmedel gör att du även kan tvätta med lägre tvättemperaturer (till exempel 20 °C). Använd motsvarande temperaturinställning för att spara energi.

#### Hygien i tvättmaskinen

När man tvättar i låga temperaturer och/ eller med flytande tvättmedel finns risk för att det bildas bakterier och lukt i tvättmaskinen. Därför rekommenderar Miele att rengöra tvättmaskinen en gång i månaden.

Om kontrollampan 公 lyser på manöverpanelen så måste tvättmaskinen rengöras.

# Anvisningar för påföljande maskinell torkning

Valt centrifugeringsvarvtal påverkar tvättens restfuktighet och tvättmaskinens ljudnivå.

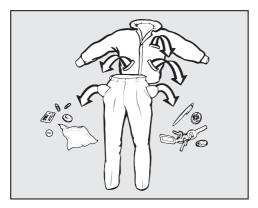
Ju högre centrifugeringsvarvtal du väljer, desto lägre är tvättens restfuktighet. Tvättmaskinens ljudnivå ökar dock.

Välj högsta möjliga centrifugeringsvarvtal för det aktuella tvättprogrammet för att spara energi vid torkning.

#### **Tvättmedelsförbrukning**

- Följ anvisningarna på tvättmedelsförpackningen när du ska dosera tvättmedel.
- Tänk också på hur smutsig tvätten är när du doserar tvättmedel.
- Minska tvättmedelsmängden om tvättmaskinen inte är helt fylld (cirka % mindre tvättmedel om tvättmaskinen är fylld till hälften).

#### 1. Förbereda tvätten



■ Töm alla fickor.

Nador på grund av främmande föremål.

Föremål (exempelvis mynt, spikar och gem) kan skada textilier och maskindelar.

Kolla igenom kläderna så att det inte finns några föremål i fickorna, och ta i så fall bort dem.

#### Sortera tvätten

Sortera textilierna efter f\u00e4rg och sk\u00f6tseletikettens symboler (som sitter vid kragen eller i sidos\u00f6mmen).

**Tips!** Mörka textilier har ofta ett överskott på färg och färgar därför av sig vid de första tvättomgångarna. Tvätta därför ljus och mörk tvätt separat för att undvika missfärgning.

#### Förbehandla fläckar

Ta om möjligt bort eventuella fläckar från textilier medan de fortfarande är färska. Badda bort fläckarna med en trasa som inte färgar av sig. Gnid inte! **Tips!** Fläckar (blod, ägg, kaffe, te etc.) kan ofta tas bort med ett par tricks som du finner i Mieles fläckguide. Du kan klicka dig fram till denna fläckguide på www.miele.se.

Skador på grund av rengöringsmedel som innehåller lösningsmedel Kemiskt ren bensin, fläckborttagningsmedel osv. kan skada plastdelar.

Om du behandlar textilier med rengöringsmedel, se till att rengöringsmedlet inte kommer i kontakt med några plastdelar.

Risk för explosioner med rengöringsmedel som innehåller lösningsmedel.

Vid användning av rengöringsmedel som innehåller lösningsmedel kan en explosiv blandning uppstå.

Använd inte rengöringsmedel som innehåller lösningsmedel i tvättmaskinen.

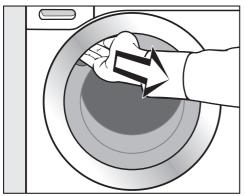
#### Allmänna tips

- Avlägsna gardinrullar och blyband före tvätt eller lägg dem i en tvättpåse.
- Avlägsna eller sy fast behåbyglar som har lossnat.
- Stäng blixtlås, hyskor och hakar före tvätt.
- Stäng, om möjligt, större textilier som påslakan och örngott så att inte mindre plagg hamnar i dessa.

Tvätta inte textilier som är märkta med tål ej tvätt (skötselsymbol 🔀).

## 2. Lägga i tvätten

## Öppna luckan



■ Ta tag i handtaget och dra upp luckan.

Var säker på att trumman är helt tom innan du börjar lägga i tvätt.

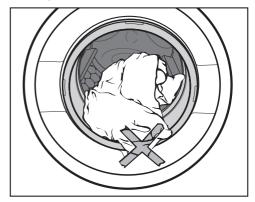
Vid maximal tvättmängd är energi- och vattenförbrukningen som lägst, beräknat på den totala tvättmängden. En överfull trumma försämrar tvättresultatet och medför skrynkligare tvätt.

■ Lägg i tvätten ovikt och löst i trumman.

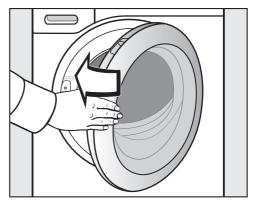
Olika stora textilier höjer tvätteffekten och ger en bättre fördelning vid centrifugeringen.

**Tips!** Beakta den maximala tvättmängden för de olika tvättprogrammen.

### Stänga luckan



Se till att tvätten inte kläms fast mellan luckan och tätningsringen.

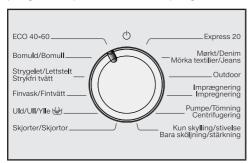


■ Stäng luckan med lätt svängrörelse.

### 3. Välja program

#### **Programval**

Tvättmaskinen kopplas in när du vrider programväljaren till ett tvättprogram.



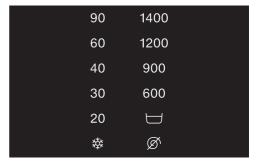
Vrid programväljaren till önskat program.

I tidsdisplayen visas den troliga tvättiden och på manöverpanelen tänds den förvalda temperaturen och varvtalet.

#### Välja temperatur och varvtal

Tvättmaskinens förvalda temperatur och varvtal lyser med ljust sken. De temperaturer och varvtal som kan väljas för tvättprogrammet lyser med dimmat ljus.

Temperaturerna som nås i tvättmaskinen kan avvika från de valda temperaturerna. Kombinationen av energitillförsel och tvättid ger ett optimalt tvättresultat.



- Tryck på touchknappen för önskad temperatur som då lyser ljust.
- Tryck på touchknappen för önskat varvtal som då lyser ljust.

#### Välja tillvalsfunktioner

Urvalet med de tillvalsfunktioner som kan väljas för tvättprogrammet lyser med dimmat ljus.



■ Tryck på touchknappen för önskad tillvalsfunktion som då lyser ljust.

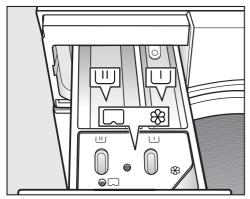
**Tips!** Du kan välja flera tillvalsfunktioner till ett tvättprogram.

Ytterligare information om tillvalsfunktionerna finns i avsnittet "Tillvalsfunktioner".

#### Tvättmedelsbehållare

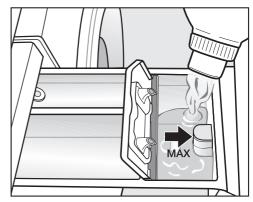
Du kan använda alla tvättmedel som är avsedda för hushållstvättmaskiner. Följ användaranvisningarna och doseringsanvisningarna på tvättmedelsförpackningen.

#### Fylla på tvättmedel



- Dra ut tvättmedelsbehållaren och fyll på tvättmedel i facken.
- U Tvättmedel för förtvätt
- U Tvättmedel för huvudtvätt
- Sköljmedel, formsköljmedel, flytande stärkmedel eller kapsel

#### Fylla på sköljmedel



■ Fyll på sköljmedel, formsköljmedel eller flytande stärkmedel i fack ⊗. Beakta den maximala påfyllnadsmängden.

Medlet spolas in med den sista sköljningen. Vid slutet av tvättprogrammet kvarstår en liten restmängd vatten i facket ⊗.

Rengör tvättmedelsbehållaren, särskilt sughäverten, om stärkmedel doseras automatiskt flera gånger.

#### Tips för dosering

Ta hänsyn till hur smutsig tvätten är och mängden tvätt när du doserar tvättmedel. Reducera tvättmedelsmängden vid mindre mängder tvätt (t.ex. reducera tvättmedlet med hälften vid hälften så mycket tvätt).

#### För lite tvättmedel:

- Gör att tvätten inte blir ren och med tiden blir den gråaktig och hård.
- Gör att det kan bildas mögel i tvättmaskinen.
- Gör att fett i kläderna inte löses upp fullständigt.
- Leder till att kalkavlagringar bildas lättare i elementen.

#### För mycket tvättmedel

- Ger ett dåligt tvätt-, skölj- och centrifugeringsresultat.
- Ger högre vattenförbrukning och därigenom automatisk inkoppling av en extra sköljomgång
- Innebär en högre belastning på miljön.

## Användning av flytande tvättmedel vid förtvätt

Det är inte möjligt att tillsätta flytande tvättmedel i huvudtvätten vid aktiv förtvätt.

Använd ett pulvertvättmedel för huvudtvätten.

# Användning av tvättmedelstabletter eller -pods

Lägg **alltid** tvättmedelstabletter eller pods direkt i trumman med tvätten. Man kan inte tillsätta ytterligare via tvättmedelsbehållaren.

#### Kapseldosering

Det finns kapslar med tre olika innehåll:

- = tillsats (exempelvis tvättmedelsförstärkare)
- = tvättmedel (bara för huvudtvätt)

En kapsel (cap) innehåller alltid rätt mängd för en tvättomgång.

Du kan köpa kapslar (caps) i Mieles online-shop, via Mieles reservdelsavdelning eller hos din Mieleåterförsäljare.

Mapslarna kan vara hälsofarliga. Ingredienserna i kapslarna kan skada din hälsa om de förtärs eller kommer i kontakt med huden.

Förvara kapslarna utom räckhåll för barn.

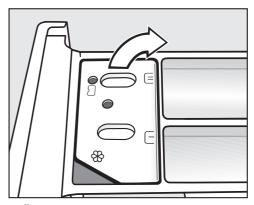
#### Koppla in kapseldosering

■ Tryck på touchknappen för använd kapsel.

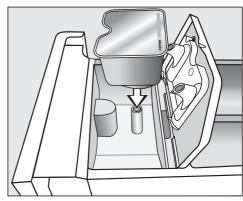
Touchknapp		Cap
<b>_</b> *	för	88
	för	<u></u>
	för	$\Diamond$

#### Lägga in kapseln

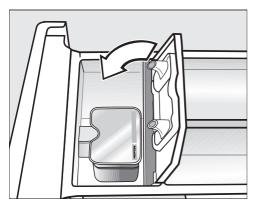
■ Öppna tvättmedelsbehållaren.



■ Öppna luckan till facket \\( \operatorname{\operatorname{O}} \) \( \operatorname{\operatorname{O}} \).



■ Tryck fast kapseln ordentligt.



- Stäng luckan och tryck fast den ordentligt.
- Skjut in tvättmedelsbehållaren.

Kapseln öppnas i tvättmedelsbehållaren. Om du tar ut kapseln oanvänd ur tvättmedelsbehållaren, kan innehållet rinna ut.

Släng öppnade kapslar.

Kapselns innehåll tillsätts vid rätt tidpunkt i tvättprogrammet.

Vattentilloppet i fack  $\otimes$  sker endast via kapseln vid kapseldosering. Fyll inte på extra sköljmedel i fack  $\otimes$ .

■ Efter avslutat tvättprogram tar du bort den tomma kapseln.

Av tekniska skäl finns det kvar en liten mängd vatten i kapseln.

# Stänga av eller ändra kapseldosering

- Tryck på den lysande touchknappen för att stänga av Cap-doseringen.
- För att ändra Cap-doseringen trycker du på en av de andra Cap-touchknapparna.

### 5. Starta program

#### Starta program



Tryck på touchknappen Start/Lägg i tvätt i efterhand som lyser med blinkande ljus.

Luckan spärras och tvättprogrammet startar.

Om Senare start har valts, räknas tiden ner i tidsdisplayen. När tiden har räknats ner eller direkt efter start står programtiden i tidsdisplayen.

#### **Energibesparing**

Efter 10 minuter blir displayenheterna mörka. Touchknappen Start/Lägg i tvätt i efterhand lyser med blinkande ljus.

Du kan åter starta displayenheterna:

Tryck på touchknappen Start/Lägg i tvätt i efterhand (detta påverkar inte ett pågående program).

# Lägga i mer tvätt efter programstart (AddLoad)

Det är möjligt att när som helst lägga i eller ta ur tvätt, så länge symbolen ⊕ inte lyser i manöverpanelen.

■ Tryck på touchknappen Start/Lägg i tvätt i efterhand.

I tidsdisplayen visas roterande staplar

Om ordet *Rdd* visas i tidsdisplayen kan luckan öppnas.

- Öppna luckan och lägg i eller plocka ur tvätt.
- Stäng luckan.
- Tryck på touchknappen Start/Lägg i tvätt i efterhand.

Tvättprogrammet fortsätter.

Det är generellt inte möjligt att lägga i eller ta ur tvätt om:

- tvättvattnets temperatur överstiger 55 °C,
- vattennivån i trumman överstiger ett visst värde.

## Öppna luckan och ta ut tvätten

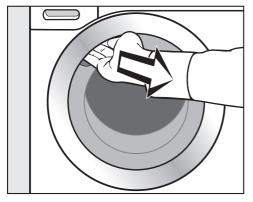
Under skrynkelskyddsfasen är luckan fortfarande spärrad. Under de första 10 minuterna är manöverpanelen belyst. Sedan släcks manöverpanelen och touchknappen *Start/Lägg i tvätt i efterhand* lyser med blinkande ljus.

■ Vrid programväljaren till .

I tidsdisplayen visas: -0- och kontrollampan  $\bigcirc$  slocknar.

Luckan öppnas.

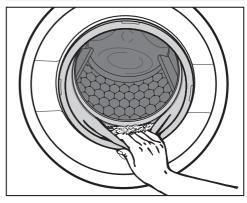
**Tips!** Efter skrynkelskyddsfasen låses luckan upp automatiskt.



- Ta tag i handtaget och dra upp luckan.
- Ta ut tvätten.

Tvätt som inte har tagits ut kan krympa vid nästa tvätt eller färga av sig på annan tvätt.

Ta ut all tvätt ur trumman.



■ Kontrollera att inga föremål har fastnat i tätningsringen vid luckan.

**Tips!** Stäng inte luckan helt så att trumman kan torka.

Ta bort den använda kapseln ur tvättmedelsbehållaren, om du tvättat med sådan.

**Tips!** Låt tvättmedelsbehållaren vara lite öppen så att den kan torka.

## Centrifugering

# Slutcentrifugeringsvarvtal i tvättprogram

När du väljer tvättprogram lyser touchknappen med det optimala centrifugeringsvarvtalet för programmet med fast sken.

För vissa tvättprogram kan ett högre varvtal väljas.

I tabellen är det högsta valbara varvtalet angett.

Program	Varv/min
ECO 40-60	1400
Bomull	1400
Strykfri tvätt	1200
Fintvätt	900
Ylle 🔟	1200
Skjortor	900
Express 20	1200
Mörka textilier/Jeans	1200
Outdoor	900
Impregnering	1200
Tömning/Centrifugering	1400
Bara sköljning/stärkning	1200

#### Mellancentrifugering

Tvätten centrifugeras efter huvudtvätten och mellan sköljomgångarna. Om slutcentrifugeringsvarvtalet reduceras, reduceras även varvtalet för mellancentrifugeringen. I programmet *Bomull* läggs ytterligare en sköljomgång till vid ett varvtal på lägre än 700 varv/minut.

# Välja bort sköljstopp (slutcentrifugering)

■ Tryck på touchknappen ☐ (Sköljstopp).

Tvätten ligger kvar i vatten efter den sista sköljningen. På så vis minskar uppkomsten av skrynklor om du inte tar ut tvätten ur tvättmaskinen direkt efter programslut.

#### Avsluta program med centrifugering

På manöverpanelen lyser touchknappen med det optimala varvtalet. Du kan förändra varvtalet.

■ Tryck på touchknappen Start/Lägg i tvätt i efterhand.

#### Avsluta program utan centrifugering

- Reducera centrifugeringsvarvtalet till 0.
- Tryck på touchknappen Start/Lägg i tvätt i efterhand.

# Välja bort mellancentrifugering och slutcentrifugering

■ Tryck på touchknappen Ø.

Efter den sista sköljningen töms tvättmaskinen på vatten och skrynkelskyddet kopplas in.

För denna inställning tillkommer en extra sköljomgång i en del program.

Med Senare start kan du välja en senare tid för programstart från 30 minuter upp till 24 timmar. På så vis kan du till exempel utnyttja billigare el under nattetid.

#### **Aktivera funktionen Senare Start**

Det går inte att välja funktionen Senare start i programmen *Tömning/Centri*fugering och *Impregnering*.

- Välj önskat tvättprogram.
- Tryck på touchknappen <</p>



Touchknappen 🔷 lyser med fast sken.

- Tryck på touchknappen < eller > tills önskad tid för senare start visas i tidsdisplayen.
- Vid inställning av under 10 timmar ändras tiden för Senare start i steg om 30 minuter
- Vid inställning av över 10 timmar ändras tiden för Senare start i steg om 1 timme.

#### Starta Senare start

Tryck på touchknappen Start/Lägg i tvätt i efterhand som lyser med blinkande ljus.

Tiden för Senare start börjar räknas ner i tidsdisplayen.

## Ändra eller avbryt den startade tiden för Senare start

När den valda tiden för Senare start har startats så kan den inte längre ändras.

- Vrid programväljaren till ().
- Vrid programväljaren till ett program.

I tidsdisplayen visas roterande staplar LIJ... CLJ ... CLJ eller -0-.

Luckspärren släpps.

Välj ett program och en ny tid för Senare start om du önskar.

ECO 40-60	max 8,0 kg
Textilier	för normalt smutsad bomullstvätt.
Tips	I en tvättcykel kan en blandad bomullstvätt med temperaturerna 40° och 60°C tvättas.
	Ur energi- och vattenförbrukningssynpunkt är detta program det effektivaste för att tvätta bomull.

#### Anvisning för testinstitut:

Testprogram för uppfyllande av kraven för eco-program nr 2019/2023 och energimärkning enligt riktlinje nr 2019/2014.

Bomull	90 °C till kallt	max 8,0 kg
Textilier	T-shirtar, underkläder, bordsdukar och så vidare. Textilier linne och blandmaterial.	av bomull,
Tips	Välj 60 °C eller högre temperatur för särskilda hygieniska	krav.

#### Anvisning för testinstitut:

Bomull 20 °C: Program för lätt smutsad bomullstvätt

Testprogram för uppfyllande av kraven för eco-program nr 2019/2023.

Strykfri tvä	tt 60 °C till kallt max 3,5 kg
Textilier	Textilier med syntetfiber, blandmaterial och strykfri bomull.
Tips	Reducera slutcentrifugeringsvarvtalet för textilier som lätt blir skrynkliga.

Fintvätt	40 °C till kallt max 2	,0 kg			
Textilier	För känsliga textilier av syntetfibrer, blandmaterial och viskos.				
	Funktionsplagg som ytterjackor och -byxor med membran som retex®, SYMPATEX®, WINDSTOPPER® och så vidare.				
	Maskintvättbara gardiner.				
Tips	- För outdoor-kläder: Stäng kardborrband och blixtlås och anvä inget sköljmedel.				
	<ul> <li>Vid behov kan ytterplagg efterbehandlas i programmet Impregnering. Det rekommenderas inte att man impregnerar efter var tvätt.</li> </ul>				
	- Det fina dammet som finns i gardiner kräver ofta ett program r förtvätt.	med			
	- Välj bort centrifugeringsvarvtal för textilier som lätt blir skrynkl	iga.			
Ylle 👑	40 °C till kallt max 2	,0 kg			
Textilier	Textilier av ylle eller ylleblandningar.				
Tips	Beakta slutcentrifugeringsvarvtalet för textilier som lätt blir skryr ga.	ıkli-			
Skjortor	60 °C till kallt max 1,0/kg/2	,0 kg			
Textilier	Skjortor och blusar av bomull och blandmaterial.				
Tips	- Förbehandla kragar och manschetter beroende på hur smutsig de är.	ga			
	- Tvätta skjortor och blusar av siden i programmet Fintvätt.				
	- Om den förinställda tillvalsfunktionen Skrynkelreducering kopp bort, ökar tvättkapaciteten till 2,0 kg.	olas			

Express 20	40 °C till kallt	max 3,5 kg			
Textilier	Textilier av bomull som inte använts så mycket eller som smutsiga.	knappt är			
Tips	Tillvalsfunktionen Kort är automatiskt aktiverad.				
Mörka text Jeans	ilier/ 60 °C till kallt	max 3,0 kg			
Textilier	Svarta och mörka textilier av bomull, blandmaterial och j al	eansmateri-			
Tips	- Tvätta plaggen ut och in.				
	<ul> <li>Jeanskläder färgar ofta av sig vid första tvätten. Tvätta och mörka plagg separat.</li> </ul>	därför ljusa			
Outdoor	40 °C till kallt	max 2,5 kg			
Textilier	Funktionsplagg som ytterjackor och -byxor med membra retex®, SYMPATEX®, WINDSTOPPER® och så vidare.	an som Go-			
Tips	- Stäng kardborrband och blixtlås.				
	- Använd inget sköljmedel.				
	<ul> <li>Vid behov kan ytterplagg efterbehandlas i programmet nering. Det rekommenderas inte att man impregnerar e tvätt.</li> </ul>				
Impregner	ing 40 °C	max 2,5 kg			
Textilier	För efterbehandling av plagg och textilier av mikrofiber, s eller bordsdukar av övervägande del syntetfiber, för att fa och smutsavvisande verkan.				
Tips	- Textilierna ska vara nytvättade och centrifugerade eller	torra.			
	<ul> <li>För att uppnå optimal effekt bör en värmebehandling f görs genom att torka plagget/textilen i torktumlare elle det.</li> </ul>	•			

Tömning/Centrifugering –				
Tips	- Bara tömning: Ställ centrifugeringsvarvtalet på Ø			
	- Beakta inställt varvtal			
Bara sköljning/stärkning max 8,0 k				
Textilier	- För ursköljning av handtvättade textilier.			
	- Bordsdukar, servetter och yrkeskläder som måste stärkas.			
Tips	- Beakta slutcentrifugeringsvarvtalet för textilier som lätt blir skrynkliga.			
	- Tvätt som ska stärkas är nytvättad men får inte ha behandlats med sköljmedel.			
	- Ett särskilt bra sköljresultat med två sköljomgångar uppnås om du aktiverar tillvalet <i>Extra vatten</i> .			

#### Tillvalsfunktioner

Du kan komplettera tvättprogrammen med tillvalsfunktioner.

#### Välja tillvalsfunktioner

Att välja eller välja bort tillvalsfunktioner gör du med hjälp av respektive touch-knapp på manöverpanelen.



 Tryck på touchknappen för önskad tillvalsfunktion.

Motsvarande knapp lyser upp.

Alla tillval kan inte väljas till alla tvättprogram.

Om touchknappens belysning är helt släckt så kan inte tillvalsfunktionen väljas. Tillvalsfunktionen kan inte aktiveras genom tryck på knappen.

#### **Kort**

För lätt smutsade textilier utan synliga fläckar.

Programtiden förkortas.

#### Extra vatten

Vattennivån för tvätt och sköljning höjs. I programmet *Bara sköljning/stärkning* genomförs en extra sköljning.

Du kan välja andra funktioner för touchknappen *Extra vatten*. Dessa beskrivs i avsnittet "Programmeringsfunktioner".

#### Förtvätt

För att avlägsna större mängder smuts som exempelvis damm och sand.

### Skrynkelreducering

Tvätten slätas ut i slutet av programmet för att minska uppkomsten av skrynklor. Reducera den maximala tvättmängden till 50 % för optimalt resultat. Mindre mängder tvätt ger bättre tvättresultat.

Kläderna måste tåla torktumling ☑ ☑ och strykning ﷺ ﷺ.

## Tillvalsfunktioner

## Följande tillvalsfunktioner kan väljas till programmen

	Kort	Extra vatten	Förtvätt	Skrynkelreducering
ECO 40-60	-	-	-	-
Bomull	•	•	•	•
Strykfri tvätt	•	•	•	•
Fintvätt	•	•	•	•
Ylle W	-	-	-	-
Skjortor	•	•	•	<b>✓</b>
Express 20	<b>✓</b>	-	-	•
Mörka textilier/Jeans	•	•	•	•
Outdoor	•	•	•	-
Impregnering	_	-	-	-
Bara sköljning/stärkning	-	•	-	-

= Kan väljas

✓ = Kopplas in automatiskt

- = Kan inte väljas

## Programförlopp

	Huvudtvätt		Sköljning		Centri-
	Vatten- nivå	Tvättrytm	Vatten- nivå	Sköljom- gångar	fugering
ECO 40-60	<u></u>	A	<u></u>	2-3 <sup>2</sup>	<b>✓</b>
Bomull	<u></u>	A	<u> </u>	2-5 <sup>1,2,3</sup>	<b>✓</b>
Strykfri tvätt	<u> </u>	B	<u></u>	2-4 <sup>2,3</sup>	<b>✓</b>
Fintvätt		©	<u></u>	2-4 <sup>2,3</sup>	<b>✓</b>
Ylle 🕪		E		2	<b>✓</b>
Skjortor		©		3-4 <sup>3</sup>	<
Express 20	لسيا	A	<u></u>	1	<b>✓</b>
Mörka textilier/Jeans	<u></u>	<b>B</b>	<u></u>	3-5 <sup>2,3</sup>	<b>&gt;</b>
Outdoor		©	<u></u>	3-4 <sup>3</sup>	<b>✓</b>
Impregnering	_	B	<u>  </u>	1	<b>✓</b>
Tömning/Centrifuge- ring	-	-	_	-	<b>~</b>
Bara sköljning/stärk- ning	<u></u>	<b>B</b>	<u></u>	0-1 <sup>5</sup>	<b>✓</b>

Närmare förklaringar finns på följande sida.

## Programförlopp

= låg vattennivå

= medelhög vattennivå

= hög vattennivå

A = intensivrytm

 $\mathbf{B}$  = normalrytm

© = sensitivrytm

**E** = handtvättsrytm

√ = genomförs

– genomförs inte

Tvättmaskinen är utrustad med en helelektronisk styrning med mängdautomatik. Tvättmaskinen fastställer nödvändig vattenförbrukning beroende på tvättmängd och tvättens vattenupptagningsförmåga.

Programförloppen nedan är baserade på grundprogrammet vid helt fylld tvättmaskin.

#### Särskilda funktioner i programförloppet

#### Skrynkelskydd:

Tvättrumman roterar upp till 30 minuter efter programslut för att undvika att tvätten blir skrynklig.

Undantag: I programmet Ylle ingår inget skrynkelskydd.

Tvättmaskinen kan öppnas när som helst under skrynkelskyddsfasen.

- <sup>1)</sup> Från en vald temperatur på 60 °C och uppåt genomförs två sköljningar. Vid en vald temperatur under 60 °C genomförs tre sköljningar.
- <sup>2</sup> En extra sköljomgång genomförs när:
- det är för mycket skum i trumman
- slutcentrifugeringsvarvtalet är lägre än 700 v/min
- <sup>3</sup> En extra sköljomgång genomförs vid:
- Val av tillvalsfunktionen Extra vatten, om du bland programmeringsfunktionerna har valt alternativet 02 eller 03.
- <sup>5</sup> En extra sköljning sker vid: Val av tillvalet *Extra vatten*.

## Ändra programförlopp

# Byta program (barnsäkerhetsspärr)

Det är inte möjligt att byta program, temperatur, centrifugeringsvarvtal eller valda tillval efter programstarten. På så sätt förhindras en oavsiktlig manövrering, till exempel av ett barn.

När tvättmaskinen stängs av under ett pågående program så kopplar inte standbyfunktionen från tvättmaskinen helt efter 15 minuter. Det kan finnas kvar vatten i trumman, vilket gör att säkerhetsfunktionerna fortsätter att vara aktiva.

#### Avbryta program

Du kan när som helst avbryta ett tvättprogram efter programstart.

- Vrid programväljaren till ().
- Vrid programväljaren till önskad position.

I tidsdisplayen visas roterande staplar LTJ... [LTJ] ... [LTJ] eller -0-.

Vattnet töms och luckan låses upp.

#### Välja nytt program

- Vrid programväljaren till önskat tvättprogram.
- Kontrollera om det fortfarande finns tvättmedel i tvättmedelsbehållaren.
   Om det inte finns mer tvättmedel så fyller du på.
- Tryck på touchknappen Start/Lägg i tvätt i efterhand.

# Skötselsymboler

Tvätta			
Gradtalet i baljan anger maximal tem- peratur i vilken du kan tvätta textilier- na.			
95	normal mekanisk bearbetning		
60	skonsam mekanisk bearbetning		
30	mycket skonsam mekanisk bearbetning		
	handtvätt		
M	ej tvättbar i vatten		

# Exempel på programval

Program	Tvättråd
Bomull	95 70 60 50 40 30
Strykfri tvätt	95 60 50 40 30
Fintvätt	40 30
Ylle 👑	Taby
Express 20	40 30

Torkning			
$\odot$	normal temperatur		
0	reducerad temperatur		
	inte lämplig att torka i torktum- lare		

	Strykning och mangling				
<u></u>	cirka 200 °C				
<b>a</b>	cirka 150 °C				
æ	cirka 110 °C				
	Strykning med ånga kan orsaka skador på textilierna.				
×	Strykning och mangling förbjuden				

Professionell rengöring				
F	Rengöring med kemiska lös-			
P	ningsmedel. Bokstäverna står för olika rengöringsmedel.			
w	våtrengöring			
$\otimes$	Kemtvätt förbjuden			

Blekning				
Δ	alla oxiderande blekmedel tillåt- na			
<b>A</b>	endast oxygenblekning tillåten			
$\triangle$	blekning förbjuden			

#### **Tvättmedel**

#### Rätt tvättmedel

Du kan använda alla tvättmedel avsedda för hushållstvättmaskiner. Användnings- och doseringsanvisningar står på tvättmedelsförpackningen.

#### Doseringsmängden beror på

- hur smutsig tvätten är
- tvättmängd
- vattnets hårdhetsgrad.
   Kommunen eller det lokala vattenverket ger upplysning om vattnets hårdhetsgrad.

#### Avhärdningsmedel

I hårdhetsområdena II och III kan du tillsätta avhärdningsmedel för att spara tvättmedel. Hur det ska doseras står på förpackningen. Fyll först på med tvättmedel, sedan avhärdningsmedel.

Tvättmedlet kan du dosera som för hårdhetsområde I.

#### Vattenhårdhet

Hårdhets- områden	Hårdhet i mmol/l	Tyska hård- hetsgrader °dH
mjukt (I)	0–1,5	0-8,4
medel (II)	1,5–2,5	8,4–14
hårt (III)	över 2,5	över 14

#### Doseringshjälp

Använd den doseringshjälp som tvättmedelstillverkaren tillhandahåller (till exempel doseringsmått eller tvättboll), särskilt när du doserar flytande tvättmedel.

#### Refillförpackningar

Köp om möjligt refillförpackningar med tvättmedel för att reducera sopor.

#### **Efterbehandlingsmedel**

#### Skölimedel

gör tvätten mjuk och behaglig och minskar den elektrostatiska laddningen vid maskinell torkning.

#### Formsköljmedel

innehåller syntetiska stärkmedel som gör att textilierna behåller sin form.

#### <u>Stärkmedel</u>

ger tvätten stabilitet och fyllighet.

#### Separat användning av sköljmedel, formsköljmedel eller stärkmedel

Stärkmedlet måste vara förberett såsom det står på förpackningen.

**Tips!** Aktivera tillvalet *Extra vatten* vid sköljning med sköljmedel.

- Fyll på sköljmedel i fack % eller sätt in kapseln.
- Fyll på flytande stärkmedel/formsköljmedel i fack ⊗ och stärkmedel/formsköljmedel i antingen trögflytande eller i pulverform i fack 🔟.
- Välj programmet *Bara sköljning/stärk-ning*.
- Ändra centrifugeringsvarvtal om det skulle behövas.
- Tryck på touchknappen Start/Lägg i tvätt i efterhand.

#### Avfärgning och färgning

Skador på grund av avfärgningsmedel.

Avfärgningsmedel kan leda till korrosion i tvättmaskinen.

Använd inga avfärgningsmedel i tvättmaskinen.

Färgning i tvättmaskin får endast göras inom ramen för hushållsmässiga förhållanden. Saltet som används vid färgning angriper det rostfria stålet när det används ofta. Följ färgmedeltillverkarens föreskrifter noga vid färgning i tvättmaskinen.

#### **Tvättmedel**

#### **Rekommendation Mieles tvättmedel**

Mieles tvättmedel är speciellt utvecklat för daglig användning i Mieles tvättmaskiner. Mer information om detta tvättmedel finns i avsnittet "Tvätt- och textilvårdsmedel".

	Miele tvättmedel		Miele kapslar		ar
	UltraWhite	UltraColor		₩	
ECO 40-60	<b>✓</b>	<b>✓</b>	-	<b>✓</b>	<b>✓</b>
Bomull	<b>✓</b>	<b>&gt;</b>	-	<b>✓</b>	<b>&gt;</b>
Strykfri tvätt	-	<b>✓</b>	-	<b>✓</b>	<b>✓</b>
Fintvätt	_	<b>&gt;</b>	<b>✓</b>	<b>✓</b>	-
Ylle 👑	-	-	<b>✓</b>	-	-
Skjortor	<b>✓</b>	<b>✓</b>	-	<b>✓</b>	<b>✓</b>
Express 20	-	<b>✓</b>	-	<b>✓</b>	-
Mörka textilier/Jeans	-	<b>✓</b>	<b>✓</b>	<b>✓</b>	-
Outdoor	-	-	<b>✓</b>	-	-
Bara sköljning/stärkning	-/-	-/-	-/-	✓/-	-/-

<b>✓</b>	Rekommendation		Specialtvättmedel (till exempel WoolCare)
_	Ingen rekommen-	<b>८</b> *	Textilvårdsmedel (till exempel sköljmedel)
	dation		Övriga medel (till exempel Booster)

# Tvättmedelsrekommendationer enligt förordning (EU) nr. 1015/2010

Rekommendationerna gäller för de temperaturområden som anges i avsnittet "Programöversikt".

	Vit-	Kulör-	Fin- och ylle-	Special-
		tvättr	nedel	
ECO 40-60	<b>✓</b>	<b>✓</b>	-	-
Bomull	✓	<b>✓</b>	-	-
Strykfri tvätt	-	<b>✓</b>	-	-
Fintvätt	-	-	<b>✓</b>	-
Ylle W	-	-	<b>✓</b>	<b>✓</b>
Skjortor	<b>✓</b>	<b>✓</b>	_	-
Express 20	-	<b>√</b> ¹	-	-
Mörka textilier/Jeans	-	<b>√</b> ¹	-	<b>✓</b>
Outdoor	-	-	<b>✓</b>	<b>✓</b>

- ✓ Rekommendation
- <sup>1</sup> Flytande tvättmedel
- Ingen rekommendation
- <sup>2</sup> Pulvertvättmedel

#### Rengöring och skötsel

#### Rengöra hölje och manöverpanel

Risk för elektriska stötar av nätspänning.

I en avstängd tvättmaskin finns nätspänning.

Dra ut stickproppen före rengöring och skötsel av tvättmaskinen.

⚠ Skador på grund av inträngande vatten.

Genom trycket från en vattenstråle kan vatten hamna i tvättmaskinen och skada delar.

Spola inte av tvättmaskinen med en vattenstråle.

- Rengör höljet och manöverpanelen med ett milt rengöringsmedel eller såpvatten och torka av båda med en mjuk trasa.
- Rengör trumman med ett lämpligt rengöringsmedel för rostfritt stål.

A Skador på grund av rengöringsmedel.

Rengörings-, skur-, fönsterputs- eller allrengöringsmedel som innehåller lösningsmedel kan skada plastytorna och andra delar av tvättmaskinen.

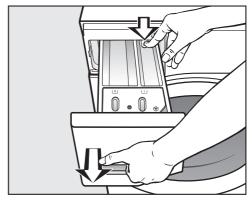
Använd inga av dessa rengöringsmedel.

#### Rengöra tvättmedelsbehållaren

När man tvättar i låga temperaturer och/eller använder flytande tvättmedel kan det bildas bakterier i tvättmedelsbehållaren.

■ Rengör hela tvättmedelsbehållaren regelbundet av hygieniska skäl.

#### Ta ut tvättmedelsbehållaren



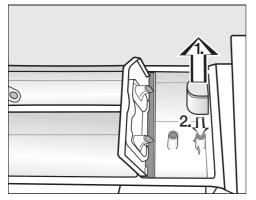
- Dra ut tvättmedelsbehållaren tills det tar stopp, tryck på frikopplingsknappen och dra ut tvättmedelsbehållaren helt.
- Rengör tvättmedelsbehållaren med varmt vatten.

#### Rengöring och skötsel

#### Rengöra sughävert och sköljmedelskanal från fack %/

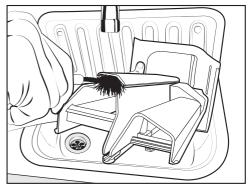
Flytande stärkmedel har en tendens att klibba ihop. Sughäverten i fack  $\%/\Box$  fungerar inte längre och facket kan svämma över.

Rengör sughäverten grundligt när du har använt flytande stärkmedel flera gånger.



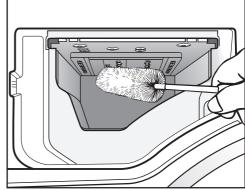
- Dra ut sughäverten ur fack 

   och rengör under rinnande varmt vatten. Rengör också röret på vilket sughäverten sitter fast.
- 2. Sätt tillbaka sughäverten igen.



Rengör sköljmedelskanalen med varmt vatten och en borste.

#### Rengöra utrymmet för tvättmedelsbehållaren



- Ta bort tvättmedelsrester och kalkavlagringar från spolmunstyckena i tvättmedelsbehållarens utrymme med hjälp av en flaskborste.
- Sätt tillbaka tvättmedelsbehållaren igen.

**Tips!** Låt tvättmedelsbehållaren vara lite öppen så att den kan torka.

#### Rengöring och skötsel

# Info Hygien (Trumrengöring)

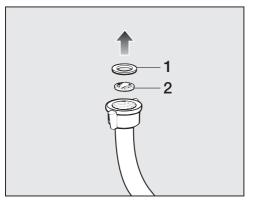
När man tvättar i låga temperaturer och/ eller med flytande tvättmedel finns risk för att det bildas bakterier och lukt i tvättmaskinen. Rengör maskinen med hjälp av programmet *Bomull* 90 °C. Rengör trumman allra senast när kontrollampan ⇔ lyser.

#### Rengöra vattentilloppsfilter

För att skydda vattentilloppsventilen har tvättmaskinen två filter. Dessa filter bör kontrolleras ungefär var 6:e månad. Om vattennätet bara används i perioder, kan detta intervall förkortas.

#### Rengöra filtret i tilloppsslangen

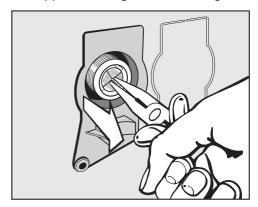
- Stäng vattenkranen.
- Skruva loss tilloppsslangen från kranen.



- Dra ut gummipackningen 1 ur spåret.
- Fatta tag i plastfiltret 2 med till exempel en kombi- eller spetstång och dra ut plastfiltret.
- Rengör filtret.
- Återmontera i omvänd ordning.

# Rengöra filtret i vattentilloppets tilloppsanslutning

 Lossa försiktigt plastmuttern från tilloppsanslutningen med en tång.



- Dra ut filtret med en spetstång och rengör det.
- Rengör filtret.
- Återmontera i omvänd ordning.

Smutsfiltren måste återmonteras efter rengöringen.

- Skruva fast förskruvningen ordentligt på vattenkranen.
- Öppna vattenkranen.

Se till att inget vatten träder ur förskruvningen.

Dra åt förskruvningen.

Du kan själv åtgärda de flesta fel och störningar som uppstår vid daglig användning av din produkt. I många fall kan du då spara tid och kostnader eftersom du inte behöver kontakta Miele service.

Under www.miele.se/c/hjalp-och-produktinformation-2303.htm får du mer information om hur du själv kan åtgärda fel.

Nedanstående tabeller är till hjälp för att hitta orsaken till ett fel och åtgärda det.

#### Det går inte att starta något tvättprogram

Problem	Orsak och åtgärd
Manöverpanelen förblir släckt.	Tvättmaskinen har ingen ström.  ■ Kontrollera om stickproppen sitter ordentligt i uttaget.  ■ Kontrollera om säkringen är hel.
	Tvättmaskinen har stängts av automatiskt för att spara energi.  Koppla in tvättmaskinen igen genom att vrida på programväljaren.
I tidsdisplayen växlar in- dikeringen mellan F och 34	<ul> <li>Luckan är inte riktigt stängd. Luckan kunde inte spärras.</li> <li>Stäng luckan igen.</li> <li>Starta programmet en gång till.</li> <li>Om felmeddelandet visas på nytt, kontakta Miele service.</li> </ul>

# På manöverpanelen lyser en felindikering och programmet har avbrutits

Problem	Orsak och åtgärd
Felindikeringen ਨੂੰ lyser. I tidsdisplayen växlar indikeringen mellan F och # och summern ljuder.	Vattenavloppet är blockerat eller påverkas av andra faktorer. Avloppsslangen ligger för högt. ■ Rengör avloppsfiltret och avloppspumpen. ■ Maximal tillåten pumphöjd är 1 meter.
Felindikeringen ਨੂੰ lyser. I tidsdisplayen växlar indikeringen mellan F och IŪ och summern ljuder.	Vattentilloppet är spärrat eller påverkas av andra faktorer.  ■ Kontrollera att vattenkranen är tillräckligt öppen.  ■ Kontrollera om tilloppsslangen är böjd.  ■ Kontrollera om vattentrycket är för lågt.
	Filtret i vattentilloppet är igensatt.  Rengör filtret.
Felindikeringen ਨੂੰ lyser. I tidsdisplayen växlar in- dikeringen mellan F och /38 och summern ljuder.	Vattenskyddssystemet har reagerat.  ■ Stäng vattenkranen.  ■ Kontakta Miele service.
I tidsdisplayen växlar indikeringen mellan <i>F</i> och <i>XXX</i> och summern ljuder.	<ul> <li>Ett fel föreligger.</li> <li>Skilj tvättmaskinen från elnätet. Dra ut stickproppen eller skruva ur säkringen.</li> <li>Vänta minst 2 minuter innan du ansluter tvättmaskinen till elnätet igen.</li> <li>Koppla in tvättmaskinen igen.</li> <li>Starta programmet igen.</li> <li>Om felmeddelandet visas igen, kontakta Miele service.</li> </ul>

#### Under programförloppet visas en symbol på displayen

Problem	Orsak och åtgärd
-0- lyser	Programväljaren vreds till en annan position efter programstarten.  Vrid programväljaren till den ursprungliga positionen.

#### På manöverpanelen lyser en kontrollampa vid programslut

Problem	Orsak och åtgärd
Kontrollampan ⊖ lyser.	Det har bildats för mycket skum vid tvätt.  Dosera mindre tvättmedel vid nästa tvättomgång och följ doseringsanvisningarna på tvättmedelsförpackningen.
Kontrollampan 다 lyser.	<ul> <li>Ett tvättprogram på över 60 °C har inte startats på länge.</li> <li>Starta programmet Bomull 90 °C med Mieles maskinrengörare eller ett pulverformigt universaltvättmedel.</li> <li>Tvättmaskinen rengörs och det förhindras att bakterier och lukt bildas.</li> </ul>
I tidsdisplayen växlar indikeringen mellan <i>F</i> och	Tillvalet Skrynkelreducering kunde inte genomföras korrekt vid programslut.  ■ Kontrollera att tvättmaskinen står lodrätt (se avsnittet "Rikta tvättmaskinen" i kapitlet "Installation").  ■ Kontrollera att den maximala pumphöjden på 1 meter inte överskrids.
	Om felmeddelandet visas igen, kontakta Miele service. Tvättmaskinen kan fortsätta användas utan tillvalet Skrynkelreducering.

## Allmänna problem med tvättmaskinen

Problem	Orsak och åtgärd
Tvättmaskinen luktar.	Kontrollampan ⇔ beaktades inte. Ett tvättprogram på över 60 °C har inte startats på länge.  ■ Starta programmet Bomull 90 °C med Mieles maskinrengöring eller ett vittvättmedel i pulverform för att förhindra att bakterier bildas och lukt uppstår.
	Luckan och tvättmedelsbehållaren stängdes efter tvättning.  Låt luckan och tvättmedelsbehållaren vara lite öppna så att de kan torka.
Tvättmaskinen står inte still under centrifuge-ring.	Maskinfötterna står inte jämnt och är inte åtdragna.  ■ Rikta tvättmaskinen så att den står stadigt och dra åt maskinfötterna.
Tvättmaskinen har inte centrifugerat tvätten som vanligt och den är fortfarande blöt.	Vid slutcentrifugeringen blev obalansen för stor och varvtalet reducerades automatiskt.  ■ Tvätta gärna stora och små textilier/plagg tillsammans för att få en bättre fördelning av tvätt i trumman.
Det hörs ovanliga ljud vid tömningen.	Det är inget fel! Sörplande ljud i början och i slutet av tömningen är normalt.
Större rester tvättmedel är kvar i tvättmedelsbehållaren.	Vattentrycket är otillräckligt.  ■ Rengör filtret i vattentilloppet.  ■ Välj eventuellt tillvalsfunktionen <i>Extra vatten</i> .
	Pulvertvättmedel i kombination med avhärdningsmedel tenderar att klibba.  Rengör tvättmedelsbehållaren och tillsätt i fortsättningen tvättmedel först och sedan avhärdningsmedel i facket.

## Allmänna problem med tvättmaskinen

Problem	Orsak och åtgärd
Allt sköljmedel spolas inte in eller för mycket vatten blir kvar i facket $\otimes$ .	Sughäverten sitter inte korrekt eller är igensatt.  Rengör sughäverten, se avsnittet "Rengöra tvättmedelsbehållaren".
Vid programslut finns fortfarande vätska i kapseln.	Avloppsröret i tvättmedelslådan, som kapseln sitter på, är igensatt.  Rengör röret.
	Det är inget fel! Av tekniska skäl finns det kvar en liten mängd vatten i kapseln.
I sköljmedelsfacket bredvid kapseln finns vatten	Touchknappen ☐ har inte aktiverats.  ■ Kom ihåg att aktivera touchknappen ☐ nästa gång du använder kapsel.
	Den tomma kapseln togs inte bort efter den senaste tvättomgången.  ■ Ta bort och kasta kapseln efter varje tvättomgång.
	Det lilla avloppsröret i tvättmedelsbehållaren, som kapseln sitter på, är igensatt.  Rengör röret.

#### Ett otillfredsställande tvättresultat

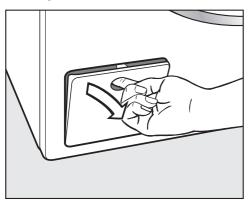
Problem	Orsak och åtgärd
Tvätten blir inte ren med flytande tvättmedel.	Flytande tvättmedel innehåller inget blekmedel.     Fläckar av frukt, kaffe och te går inte alltid bort.     ■ Använd pulvertvättmedel som innehåller blekmedel.     ■ Använd en passande kapsel eller fyll på med fläckborttagningsmedel i fack       ■ Blanda aldrig flytande tvättmedel och fläckborttagningsmedel i tvättmedelsbehållaren.
Det sitter kvar grå elas- tiska partiklar på de tvättade plaggen.	Tvättmedelsdoseringen var för låg. Tvätten var hårt smutsad med fett (till exempel olja och/eller salva).  ■ Tillsätt antingen mer tvättmedel eller använd flytande tvättmedel.  ■ Starta ett tvättprogram på 60 °C med flytande tvättmedel och utan tvätt före nästa tvättomgång.
Det sitter vita tvätt- medelsliknande partik- lar på de mörka, tvätta- de plaggen.	<ul> <li>Tvättmedel innehåller vattenolösliga komponenter (zeoliter) för avhärdning. Dessa har fastnat på textilierna.</li> <li>Försök att ta bort resterna med en borste när textilierna/plaggen har torkat.</li> <li>Tvätta mörka textilier framöver med ett tvättmedel utan zeoliter. Flytande tvättmedel innehåller för det mesta inga zeoliter.</li> <li>Tvätta textilierna i programmet Mörka textilier/Jeans.</li> </ul>

# Luckan kan inte öppnas

Problem	Orsak och åtgärd
Luckan kan inte öppnas under tvättförloppet.	Tvättrumman är spärrad under tvättförloppet. ■ Följ anvisningarna i kapitel 5. "Starta program", avsnitt "Lägga i tvätt i efterhand/plocka ur tvätt".
Efter ett programav- brott visas blinkande staplar LIJ[LIJ i tidsdisplayen.	Som skydd mot skållning kan luckan inte öppnas om vattentemperaturen överstiger 55 °C.  Vänta tills temperaturen i trumman har sjunkit och de blinkande staplarna i tidsdisplayen har slocknat.
I tidsdisplayen växlar in- dikeringen mellan <i>F</i> och 35	Lucklåset är blockerat. ■ Kontakta Miele service.

#### Öppna luckan vid igensatt avlopp och/eller strömavbrott

■ Stäng av tvättmaskinen.



■ Öppna luckan till avloppspumpen.

#### Igensatt avlopp

Om avloppet är igensatt kan det finnas en större mängd vatten i tvättmaskinen.

Risk för skållning av hett tvättvatten.

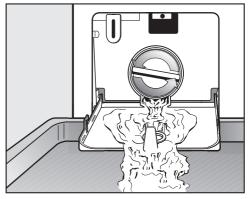
Om du nyligen har tvättat med hög värme är det utträdande tvättvattnet varmt.

Släpp försiktigt ut vattnet.

#### **Tömning**

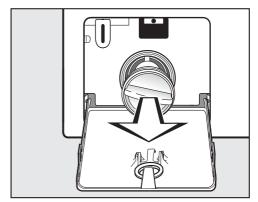
Skruva inte ut avloppsfiltret helt.

■ Ställ ett kärl under luckan, till exempel en långpanna.

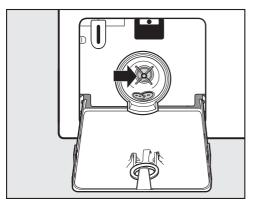


- Skruva långsamt ut avloppsfiltret tills vattnet rinner ut.
- Skruva fast avloppsfiltret igen för att avbryta att vattnet rinner ut.

När inget vatten längre rinner ut:



■ Skruva ut avloppsfiltret helt.



- Rengör avloppsfiltret noggrant.
- Kontrollera om pumpvingen kan rotera lätt. Om den roterar trögt, avlägsna eventuella föremål (knappar, mynt med mera) och rengör inuti.
- Sätt tillbaka avloppsfiltret och vrid fast det ordentligt.
- Stäng luckan till avloppspumpen.

Skador på grund av vatten som rinner ut

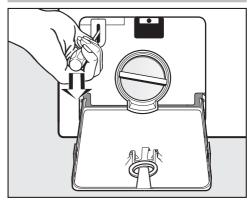
Om avloppsfiltret inte sätts tillbaka och vrids fast, rinner vatten ut ur tvättmaskinen.

Sätta sedan tillbaka avloppsfiltret och vrid fast det ordentligt.

#### Öppna luckan

Risk för skador av roterande trumma.

Att stoppa in handen i en roterande trumma kan leda till allvarliga skador. Försäkra dig om att tvättrumman har stannat innan du tar ut tvätten.



- Lås upp luckan med hjälp av en skruvmejsel.
- Öppna luckan.

#### Miele service

Under www.miele.se/c/hjalp-och-produktinformation-2303.htm och www.miele.se/c/reservdelar-och-tillbehor-24.htm får du mer information om hur du själv kan åtgärda fel och om Mieles reservdelar.

#### Få hjälp vid eventuella störningar

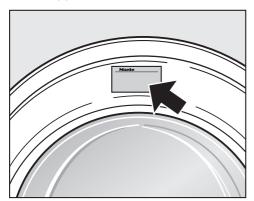
Om det uppstår fel som du själv inte kan åtgärda, var god kontakta din Miele återförsäljare eller Miele service.

Miele service kan du boka online under www.miele.se/service.

Du hittar kontaktuppgifterna på baksidan av den här anvisningen.

Service behöver modellbeteckning och tillverkningsnummer. Båda dessa uppgifter finns på typskylten.

Typskylten ser du upptill på luckan när den är öppen.



#### Extra tillbehör

Till denna tvättmaskin finns extra tillbehör som kan köpas hos Mieles återförsäljare eller hos Mieles reservdelsavdelning.

#### **EPREL-databas**

Från den 1 mars 2021 hittar du information om energimärkning och kraven för eco-programmet i den europeiska produktdatabassen (EPREL). Du kommer till produktdatabasen via länken https://eprel.ec.europa.eu/. Här uppmanas du att ange modellbeteckningen.

Denna hittar du på typskylten.

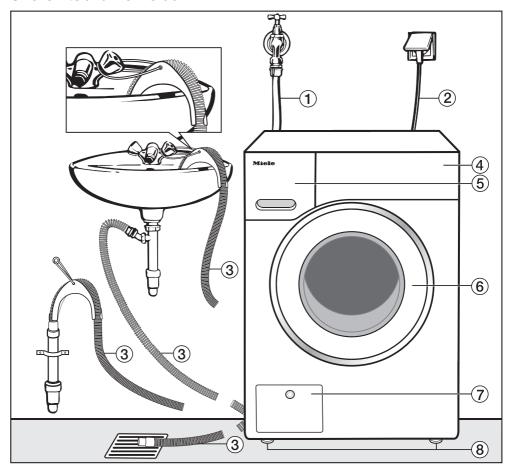


#### Mieles garanti

Garantitiden för produkten är två år.

Du hittar mer detaljerad information om garantivillkoren i garantihäftet.

#### Översiktsbild framsida

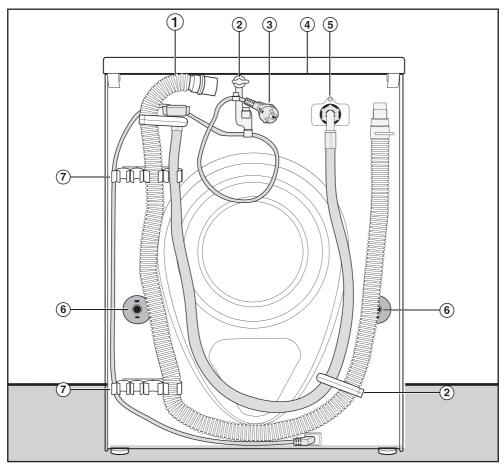


- ① Vattentilloppsslang (tryckfast upp till 7000 kPa)
- ② Elanslutning
- 3 Avloppsslang med krök (tillbehör) med möjlighet till vattenavloppsstyrning.
- 4 Manöverpanel

- 5 Tvättmedelsbehållare
- 6 Lucka
- ① Lucka till avloppsfilter, avloppspump och nödöppnare
- 8 Fyra justerbara fötter

#### Installation

#### Översiktsbild baksida



- 1 Avloppsslang
- ② Transporthållare för till- och avloppsslangar och elkabel
- 3 Elanslutning
- 4 Utskjutande topplock med greppmöjlighet vid transport
- S Vattentilloppsslang (tryckfast upp till 7000 kPa)
- Vridsäkringar med transportsäkringar
- Transporthållare för till- och avloppsslangar och hållare för borttagna transportsäkringar

#### Uppställningsyta

Betonggolv är det lämpligaste underlaget för tvättmaskinen. Det ger inte upphov till vibrationer vid centrifugering vilket trägolv och golv med mjuk beläggning kan göra.

Tänk på följande:

- Ställ tvättmaskinen lodrätt och så att den står säkert.
- Ställ inte tvättmaskinen på mjukt underlag eftersom den då kan vibrera under centrifugering.

Vid träbalkskonstruktion på uppställningsplatsen:

Ställ tvättmaskinen på en plywoodskiva (minst 59 x 52 x 3 cm). Plywoodskivan bör skruvas fast i så många balkar som möjligt, inte bara i golvet.

**Tips!** Tvättmaskinen bör om möjligt ställas i ett hörn. Där är stabiliteten som störst för alla golvtyper.

En tvättmaskin som ej är säkrad kan medföra skador

Vid uppställning på en befintlig sockel (betongsockel eller murad sockel) måste tvättmaskinen säkras så att den inte faller eller glider.

Säkra tvättmaskinen med en fästbygel (MTS golvförankring) (kan köpas hos Mieles återförsäljare eller hos Miele service).

#### Bära tvättmaskinen till uppställningsplatsen

Risk för skador på grund av ej fastsittande lock.

Den bakre fästanordningen på locket kan på grund av yttre omständigheter gå sönder. Locket kan slitas av när du bär det.

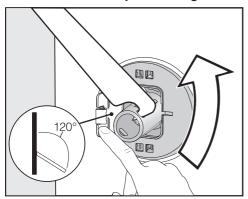
Innan du börjar bära i den utskjutande delen av topplocket måste du vara säker på att det sitter fast ordentligt.

Bär tvättmaskinen i de främre maskinfötterna och den bakre delen av locket.

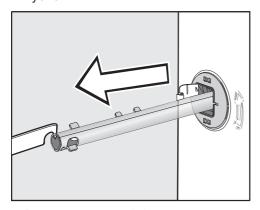
#### Installation

# Demontering av transportsäkringen

#### Ta av vänster transportsäkring

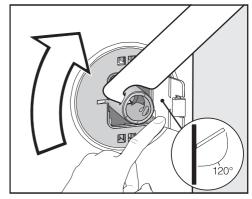


■ Tryck luckan utåt och vrid transportsäkringen 90° med den medföljande nyckeln.

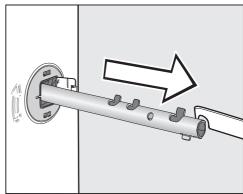


■ Dra ut transportsäkringen.

#### Ta av höger transportsäkring



■ Tryck luckan utåt och vrid transportsäkringen 90° med den medföljande nyckeln.



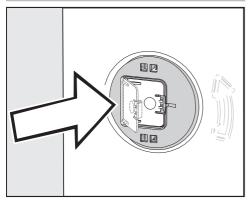
■ Dra ut transportsäkringen.

#### Försluta hålen

A Risk för skador på grund av vassa kanter.

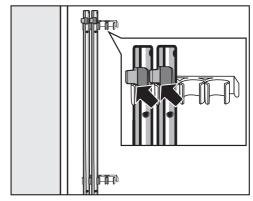
Att stoppa in handen i ej förslutna hål kan leda till skador.

Förslut hålen på den borttagna transportsäkringen.



■ Tryck fast luckan, tills den hakar i.

#### Fäst transportsäkringarna



■ Fäst transportsäkringarna på tvättmaskinens baksida. Se till att den övre spärrhaken ligger ovanför hållaren.

Skador på grund av felaktig transport.

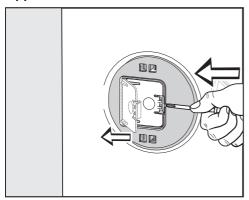
Vid transport utan transportsäkring kan tvättmaskinen skadas.

Spara transportsäkringen. Återmontera transportsäkringen före transport av tvättmaskinen (t.ex. om du ska flytta).

#### Installation

#### Montering av transportsäkringen

#### Öppna luckan



■ Tryck med ett spetsigt föremål, till exempel en smal skruvmejsel, mot spärrhaken.

Luckan öppnas.

#### Montera transportsäkringarna

■ Genomför monteringen i omvänd ordning mot demonteringen.

**Tips!** Lyft trumman något så att transportsäkringarna är lättare att skjuta in.

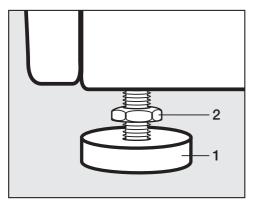
#### Rikta tvättmaskinen

Tvättmaskinen måste stå lodrätt och jämnt på alla fyra fötter för att fungera optimalt.

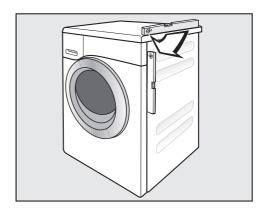
Om tvättmaskinen inte står lodrätt ökar vatten- och energiförbrukningen. Dessutom kan tvättmaskinen börja vandra.

#### Skruva ut och dra åt fötterna

Tvättmaskinen kan jämnas ut med de fyra skruvfötterna. Vid leverans är alla fötter inskruvade.



■ Lossa kontramuttern 2 med den medföljande fasta nyckeln medurs. Skruva ut kontramuttern 2 tillsammans med skruvfoten 1.



- Kontrollera om tvättmaskinen står lodrätt med hjälp av ett vattenpass.
- Håll fast skruvfoten 1 med en polygrip. Skruva fast kontramuttern 2 mot höljet med hjälp av den fasta nyckeln.

⚠ Skador på grund av felaktigt riktad tvättmaskin.

Om fötterna inte är åtdragna finns det risk att tvättmaskinen vandrar. Skruva fast alla fyra kontramuttrar på fötterna mot höljet. Kontrollera även skruvfötterna som inte skruvades ut när du riktade tvättmaskinen.

#### Installation

#### Inbyggnad under bänkskiva

Risk för elektriska stötar genom exponerad kabel

När locket har tagits bort kan man komma åt strömförande delar.

Montering och demontering av monteringssatsen\* måste göras av en fackman.

- En monteringssats\* krävs. Täckplåten som medföljer monteringssatsen\* ersätter topplocket på tvättmaskinen. Att montera täckplåten är absolut nödvändigt för den elektriska säkerheten.
- Vattentillopp och -avlopp samt elanslutning måste vara installerade i närheten av tvättmaskinen och de måste vara tillgängliga.

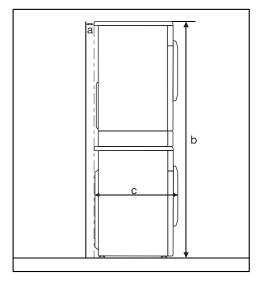
En monteringsanvisning medföljer monteringssatsen.

#### Tvätt-torkpelare

Tvättmaskinen kan monteras som en tvätt-torkpelare med en Mieletorktumlare. För detta krävs en Miele monteringssats\* (WTV).

Alla delar markerade med \* kan köpas hos Mieles återförsäljare eller Mieles reservdelsavdelning.

#### Tänk på följande:



 $\mathbf{a}$  = minst 2 cm

**b** = WTV enkel: 172 cm WTV låda: 181 cm

c = 64 cm

#### Vattenskyddssystemet

Mieles vattenskyddssystem garanterar ett omfattande skydd mot vattenskador orsakade av tvättmaskinen.

Systemet består huvudsakligen av följande delar:

- tilloppsslangen
- elektroniken och läckage- och översvämningsskyddet
- avloppsslangen

#### Tilloppsslangen

Skydd mot sprickor i slangen.

Tilloppsslangen klarar av ett tryck på över 7 000 kPa.

#### Elektronik och hölje

- Bottenplåten: Vatten som rinner ut på grund av att tvättmaskinen inte är tät samlas upp i bottenplåten. Vatteninloppsventilen stängs av en flottörbrytare. Vattenavloppet stoppas och vattnet som finns i tvättvattenbehållaren töms ut.
- Läckageskyddet: Utrinnande vatten, som inte strömmar till bottenplåten, identifieras. Vattenavloppet stoppas och vattnet som finns i tvättvattenbehållaren töms ut.
- Översvämningsskyddet: Detta förhindrar att tvättmaskinen översvämmas genom okontrollerad vattentillförsel. Om vattnet stiger över en viss nivå, kopplas avloppspumpen in och vattnet töms kontrollerat.

#### **Avloppsslangen**

Avloppsslangen är säkrad genom ett luftningssystem. Tack vare detta system förhindras att tvättmaskinen töms helt.

#### Installation

#### Vattentillopp

#### Ansluta vattentilloppet

Hälsorisk och risk för skador på grund av smutsigt vatten.

Vattenkvaliteten måste motsvara normen för dricksvatten i det land där tvättmaskinen används.

Anslut alltid tvättmaskinen till dricksvatten.

Vattenanslutningstrycket måste ligga mellan 100 och 1000 kPa. Är det högre än 1000 kPa övertryck måste en tryckreduceringsventil monteras.

För anslutning krävs en spärrventil med ¾" anslutningsgänga. Om det saknas, får endast en behörig fackman ansluta tvättmaskinen till dricksvattenledningen.

Förskruvningen står under vattenanslutningstryck.

Kontrollera om anslutningen är tät. Öppna vattenkranen långsamt. Korrigera eventuellt packningen och förskruvningen.

Tvättmaskinen är inte lämpad för varmvattenanslutning.

Anslut inte tvättmaskinen till en varmvattenanslutning.

#### Underhåll

Vid byte av slang ska endast Miele originalslang som klarar av ett tryck på över 7 000 kPa användas.

Skador på grund av smutsigt vatten.

För att skydda vattentilloppsventilen finns ett filter i den fria änden av tilloppsslangen och ett filter i tilloppsanslutningen.

Ta inte bort dessa smutsfilter.

#### Tillbehör slangförlängning

Som extra tillbehör finns 2,5 och 4,0 meter långa slangar att köpa hos Mieles återförsäljare eller hos Mieles reservdelsavdelning.

#### **Vattenavlopp**

Vattnet pumpas ut av en avloppspump med 1 meters pumphöjd. För att undvika hinder i vattenavloppet måste avloppsslangen läggas utan veck. Slangen kan vid behov förlängas upp till 5 meter. Tillbehör finns att köpa hos Mieles återförsäljare eller via Mieles reservdelsavdelning.

För avloppshöjder över 1 meter (upp till 1,8 meters maximal pumphöjd) kan en utbytesavloppspump köpas hos en återförsäljare eller hos Miele service. Vid en avloppshöjd på 1,8 m kan slangen förlängas till upp till 2,5 m. Tillbehör finns att köpa hos Mieles återförsäljare eller via Mieles reservdelsavdelning.

# Möjligheter att placera vattenavloppet:

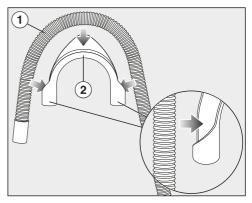
1. Upphängning i handfat eller avloppsho:

Tänk på följande:

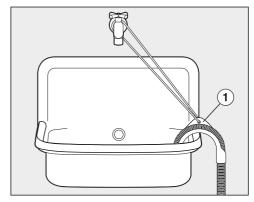
- Säkra avloppsslangen så att den inte glider iväg!
- Om vattnet töms i ett handfat, måste det rinna undan tillräckligt snabbt. Annars finns risk att vattnet svämmar över och en del av det tömda vattnet sugs tillbaka in i tvättmaskinen.
- 2. Anslutning till avloppsrör i plast med gumminippel (vattenlås krävs inte).
- 3. Avlopp i golvbrunn.
- Anslutning till handfat med gumminippel.

#### Sätta in krök

För att förhindra att avloppsslangen glider iväg ska medföljande båge användas.



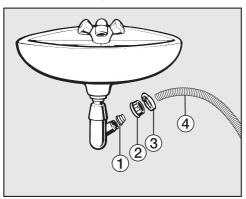
■ Fäst bågen ② på avloppsslangen ①.



- Häng avloppsslangen i ett handfat eller i en tvättho.
- Säkra bågen med hjälp av ett snöre
   så att inte avloppsslangen glider iväg.

#### Installation

#### Direktanslutning till ett vattenlås



- 1 Adapter
- ② Överfallsmutter handfat
- 3 Slangklämma
- 4 Slangände
- Installera adaptern ① med överfallsmuttern ② på handfatets vattenlås.
- Sätt slangens ände ④ på adaptern ①.
- Dra åt slangklämman ③ med en skruvmejsel direkt bakom handfatets överfallsmutter.

#### **Elanslutning**

Tvättmaskinen är som standard "anslutningsklar" för anslutning till ett godkänt jordat uttag.

Ställ upp tvättmaskinen på så vis att vägguttaget enkelt kan kommas åt. Om det inte är möjligt, se till att det på installationsplatsen finns en avskiljningsanordning för varje pol.

A Brandfara på grund av överhettning.

Grenuttag och förlängningskablar kan leda till överbelastning på kablarna om de används med tvättmaskinen.

Använd av säkerhetsskäl inga grenuttag eller förlängningskablar.

Elanslutningen måste vara utförd enligt VDF 0100.

Av säkerhetsskäl rekommenderar vi användning av en jordfelsbrytare av typen i den tilldelade installationen för tvättmaskinens elektriska anslutning på uppställningsplatsen.

En skadad anslutningskabel får bara ersättas med en speciell anslutningskabel av samma modell (kan beställas hos Miele service). Av säkerhetsskäl får kabeln bara bytas av en auktoriserad fackman eller av Miele service.

Uppgifter om anslutningseffekt och säkring finns i denna bruksanvisning eller på typskylten. Jämför uppgifterna med uppgifterna för elanslutningen på uppställningsplatsen.

Hör efter med en elektriker vid tveksamhet.

Det är möjligt att tidvis eller permanent använda en fristående eller icke nätsynkron energiförsörjningsenhet (till exempel fristående elnätverk, backupsystem). Driften förutsätter att energiförsörjningsenheten följer föreskrifterna enligt EN 50160 eller liknande. De skyddsåtgärder som ska tas på uppställningsplatsen och i denna Miele-produkt vad gäller funktion och arbetssätt måste även säkerställas i fristående respektive icke nätsynkron drift. Vid behov ska åtgärderna ersättas med likvärdiga åtgärder i installationen. Exempelvis enligt det som står i aktuell publicering från VDE-AR-E 2510-2.

# Tekniska data

Höjd	850 mm
Bredd	596 mm
Djup	636 mm
Djup med öppen lucka	1 054 mm
Höjd för inbyggnad under bänkskiva	820 (+8/-2) mm
Bredd för inbyggnad under bänkskiva	600 mm
Djup för inbyggnad under bänkskiva	600 mm
Vikt	cirka 80 kg
Kapacitet	8,0 kg torr tvätt
Anslutningsspänning	Se typskylt
Anslutningseffekt	Se typskylt
Säkring	Se typskylt
Förbrukningsdata	Se avsnittet "Förbrukningsdata"
Minimalt flödestryck	100 kPa (1 bar)
Maximalt flödestryck	1000 kPa (10 bar)
Tilloppsslangens längd	1,60 m
Avloppsslangens längd	1,50 m
Anslutningskabelns längd	2,00 m
Maximal pumphöjd	1,00 m
Maximal pumplängd	5,00 m
LED-belysning emitterade dioder	Klass 1
Godkännandemärken	Se typskylt
Anslutningseffekt i frånkopplat läge	0,30 W

Program	Kapacitet	Energi	Vatten	Programtid	Temperatur	Restfuktighet	Varvtal
	kg	kWh	liter	tim/min	°C	%	varv/min
ECO 40-60*	8,0	0,77	09	3:39	41	51	1400
	4,0	0,40	52	2:47	30	51	1400
	2,0	0,20	28	2:47	25	54	1400
Bomull 60	8,0	1,35	49	2:29	52	53	1400
203	8,0	0,35	64	2:39	20	53	1400
Strykfri tvätt 30	3,5	0,45	52	1:59	30	30	1200
Express 20 <sup>2</sup> 40	3,5	0,34	30	0:50	28	09	1200
VIIe ₩	2,0	0,23	35	0:38	-	1	1200

Testprogram för uppfyllande av kraven för eco-program nr 2019/2023 och energimärkning enligt riktlinje nr 2019/2014

Maximalt uppnådd temperatur i tvätten under huvudtvätten.

2 Tillvalet Kort är aktiverat

3 20 °C: Program för lätt smutsad bomullstvätt

# Anvisning till kunden

Förbrukningen kan variera beroende på vattentryck, vattnets hårdhetsgrad, vattentilloppstemperatur, rumstemperatur, mängd och typ av tvätt, variationer i nätspänningen samt valda tillvalsfunktioner.

#### Programmeringsfunktioner

Med programmeringsfunktionerna kan du anpassa tvättmaskinens elektronik till olika krav. Programmeringsfunktionerna kan när som helst ändras.

#### Öppna programmeringsnivån

Programmeringen sker i åtta steg (1, 2, 3 ... 3) med hjälp av touchknapparna.

#### Förutsättning:

- Tvättmaskinen måste vara inkopplad (programväljaren står på ett tvättprogram).
- Tvättmaskinens lucka är öppen.
- Tryck på touchknappen Start/Lägg i tvätt i efterhand och håll den intryckt under stegen 2-3.
- 2 Stäng tvättmaskinens lucka.

Vänta tills touchknappen *Start/Lägg i tvätt i efterhand* lyser permanent.

3 Släpp sedan touchknappen Start/ Lägg i tvätt i efterhand.

I tidsdisplayen lyser *PII* efter cirka 4 sekunder.

#### Välja programmeringsfunktion

Numret på programmeringsfunktionen visas i tidsdisplayen med *P* i kombination med en siffra: till exempel *PI3*.

 Genom att trycka på touchknappen
 eller < väljer du stegvis nästa eller föregående programmeringsfunktion:

	Programmeringsfunktioner
PII	Summertid
PI2	Summer
PI3	Knappljud
РІЧ	Pinkod
P22	Standbystatus manöverpanel
P24	Memory
P26	Extra förtvättstid Bomull
P28	Skongång
P29	Temperatursänkning
P30	Extra vatten
P3I	Nivå Extra vatten
P32	Maximal sköljnivå
P33	Vattenavkylning
P34	Skrynkelskydd
P49	Lågt vattentryck
P62	Ljusstyrka dimmade touchknappar
P90	Drifttimmar
P00	Fabriksinställning

Tryck på touchknappen Start/Lägg i tvätt i efterhand för att bekräfta den valda programmeringsfunktionen.

# Bearbeta och spara programmeringsfunktion

Du kan antingen aktivera eller stänga av en programmeringsfunktion eller välja ett annat alternativ.

6 Genom att trycka på touchknappen > eller < aktiverar/stänger du av programmeringsfunktionen eller välier ett alternativ:

Programmeringsfunktion									
	Möjliga alternativ								
	-00	-01	-02	-03	-04	-05 – -07			
PII		•	•						
PI2	•	•	•						
PI3	•	•	•						
РІЧ	•	•							
P22	•	•							
P24	•	•							
P26	•	•	•	•					
P28	•	•							
P29	•	•							
P30		•	•	•					
P3I		•	•	•	•				
P32	•	•							
P33	•	•							
P34	•	•							
P49	•	•							
P62		•	•	•	•	•			
P00	•	•							

Pekräfta valet med touchknappen Start/Lägg i tvätt i efterhand.

Nu lyser åter programmeringsfunktionens nummer: till exempel *PI3*.

## Lämna programmeringsnivå

❸ Vrid programväljaren till ().

Programmeringen sparas permanent. Du kan ändra den när som helst.

#### P# Summertid

Summern låter dig veta med en ljudsignal när programmet är slut. Du kan bestämma hur länge summern ska höras.

#### Alternativ

- -DI = Summern hörs tre gånger vid programslut.
- -02 = Summern hörs ända tills tvättmaskinen stängs av automatiskt (max en timme).

## PI2 Summer

Summern låter dig veta med en ljudsignal när programmet är slut.

- -00 = summern är avstängd
- -01 = normal ljudstyrka summer
- -02 = hög ljudstyrka summer

## P13 Knappljud

När en touchknapp trycks in bekräftas detta med en ljudsignal.

#### Alternativ

- -00 = Knappljudet är avstängt
- -01 = Knappljudet är inkopplat med normal ljudstyrka
- -02 = Knappljudet är inkopplat med hög ljudstyrka

## 위식 Pinkod

Med pinkoden skyddar du din tvättmaskin från oönskad användning.

Om pinkoden är aktiverad måste den matas in när tvättmaskinen har kopplats in för att tvättmaskinen ska kunna användas.

## <u>Alternativ</u>

- -00 = Pinkoden är avstängd
- -01 = Pinkoden är aktiverad

## Använda tvättmaskin med pinkod

Pinkoden är 125 och kan inte ändras.

■ Koppla in tvättmaskinen.

I tidsdisplayen visas \_ \_ \_ och touchknapparna > och < lyser.

■ Tryck på touchknappen >.

I tidsdisplayen visas: I \_ \_.

■ Bekräfta siffran med touchknappen Start/Lägg i tvätt i efterhand.

Den första siffran är sparad och du kan nu ange den andra siffran med hjälp av touchknapparna > och <. Ange också den andra och tredje siffran och bekräfta dessa med touchknappen Start/Lägg i tvätt i efterhand.

Spärren är hävd och du kan nu välja och starta ett tvättprogram.

# **P22** Standbystatus manöverpanel

För att spara energi släcks tidsdisplayen och touchknapparna efter 10 minuter och endast touchknappen *Start/Lägg i tvätt i efterhand* lyser med blinkande ljus.

#### Alternativ

- -00 = från
  tidsdisplayen och touchknapparna släcks inte när tvättmaskinen är inkopplad
- -01 = till
  efter 10 minuter släcks tidsdisplayen och touchknapparna
  när programmet har startat.

Men efter nedräknad tid för Senare start, vid programslut eller i slutet av skrynkelskyddsfasen tänds tidsdisplayen och touchknapparna och lyser i 10 minuter.

## **P24 Memoryfunktion**

Tvättmaskinen sparar de senast valda inställningarna för ett tvättprogram (temperatur, centrifugeringsvarvtal och vissa tillvalsfunktioner) efter programstart.

När du väljer samma tvättprogram nästa gång visas de sparade inställningarna.

#### Alternativ

- -00 = Memoryfunktionen är avstängd
- -01 = Memoryfunktionen är aktiverad

## **P26** Extra Förtvättstid Bomull

Om du har särskilda krav på förtvätten så kan denna tid förlängas.

#### Alternativ

- -00 = <u>Ingen</u> tidsförlängning under förtvätten
- -01 = + 6 minuter tidsförlängning av förtvätten
- -02 = +9 minuter tidsförlängning av förtvätten
- -03 = + 12 minuter tidsförlängning av förtvätten

## P28 Skongång

När skongången är aktiverad reduceras trumrörelserna. På så vis kan lätt smutsad tvätt tvättas skonsamt.

Skongång kan aktiveras för programmen *Bomull* och *Strykfri tvätt*.

#### Alternativ

- -00 = Skongången är avstängd
- -Ūl = Skongången är aktiverad

## P29 Temperatursänkning

På höga höjder har vattnet en lägre kokpunkt. Från höjder på 2 000 meter och uppåt rekommenderar Miele att koppla in temperatursänkning för att undvika att vattnet kokar. Den maximala temperaturen sänks till 80 °C även om du väljer en högre temperatur.

- -00 = Temperatursänkningen avstängd
- -0I = Temperatursänkningen aktiverad

### P30 Extra vatten

Du kan fastställa den använda vattenmängden för vald tillvalsfunktion *Extra* vatten.

#### Alternativ

- -01 = Vattennivån (mer vatten) höjs vid tvätt och sköljning
- -02 = En extra sköljning genomförs
- -03 = Vattennivån höjs vid tvätt och sköljning och en andra sköljning genomförs

## P3/ Nivå Extra vatten

Du kan höja vattennivån i tre olika nivåer när du har aktiverat tillvalet Extra vatten.

#### Alternativ

- -01 = Ingen ytterligare höjning av vattennivån
- -02 = Höjning av vattennivån med en nivå i tvätt och sköljning
- -03 = Höjning av vattennivån med två nivåer i tvätt och sköljning
- -DY = Höjning av vattennivån med tre nivåer i tvätt och sköljning

## P32 Maximal sköljnivå

Vattennivån vid sköljning kan alltid ställas in på maximalt värde.

Denna funktion är viktig för allergiker för att få ett extra bra sköljresultat. Vattenförbrukningen ökar.

- -00 = Maximal sköljnivå är avstängd
- -Ūl = Maximal sköljnivå är inkopplad

## P33 Vattenavkylning

I slutet av huvudtvätten rinner det in extra vatten i tvättrumman för att kyla ner tvättvattnet.

Denna tvättvattenavkylning genomförs när du väljer programmet Bomull med en temperatur på 70 °C och högre.

Tvättvattenavkylningen bör aktiveras

- om avloppsslangen leds till ett handfat eller en golvbrunn för att förebygga risk för skållning
- i fastigheter vars avloppsrör inte uppfyller kraven enligt DIN 1986.

#### <u>Alternativ</u>

- -00 = Tvättvattenavkylningen är avstängd
- -01 = Tvättvattenavkylningen är inkopplad

## P34 Skrynkelskydd

Skrynkelskyddet reducerar skrynklor efter avslutat program.

Tvättrumman roterar upp till 30 minuter efter programslut. Luckan kan öppnas när som helst.

## <u>Alternativ</u>

- -00 = Skrynkelskyddet är avstängt
- -01 = Skrynkelskyddet är inkopplat

## P49 Lågt vattentryck

Vid ett vattentryck under 100 kPa (1 bar) avbryter tvättmaskinen programmet med felmeddelandet ♣.

Om det inte går att höja vattentrycket förhindrar den aktiverade funktionen att programmet avbryts.

#### <u>Alternativ</u>

- -00 = Lågt vattentryck är avstängt
- -01 = Lågt vattentryck är aktiverat

# P62 Ljusstyrka dimmade touchknappar

Ljusstyrkan för de dimmade touchknapparna på manöverpanelen kan ställas in på sju olika lägen.

Ljusstyrkan ställs in direkt när de olika lägena väljs.

## <u>Alternativ</u>

- -DI = mörkaste läget
- +
- -07 = ljusaste läget

#### PS0 Drifttimmar

Du kan avläsa hur många timmar tvättmaskinen har tvättat.

Hela tvättiden visas med enskilda siffror efter varandra i tidsdisplayen. Tvättmaskinen har till exempel tvättat 1234 timmar. I tidsdisplayen visas först ett H sedan en I, sedan en I, sedan en I och därefter en I. Sedan visas åter I.

## **POO** Fabriksinställning

Alla programmeringsfunktioner förutom *P90* drifttimmarna återställs till fabriksinställningar.

- -00 = Tillbaka (utan återställning)
- 🗓 = Återställa fabriksinställningarna.

## Tvätt- och textilvårdsmedel

Till denna tvättmaskin får du tvättmedel, textilvårdsmedel och maskinrengöringsmedel. Alla produkter passar din tvättmaskin från Miele.

Dessa och många andra intressanta produkter kan du beställa på Mieles hemsida www.miele.se. Du kan även köpa dem hos Mieles återförsäljare eller hos Miele service.

#### **Tvättmedel**

## UltraWhite (pulvertvättmedel)

- bästa resultat vid 20/30/40/60/95 °C
- strålande vit tvätt tack vare formel med aktivt syre
- Utmärkt fläckborttagning också vid låga temperaturer

## UltraColor (flytande tvättmedel)

- Bästa tvättresultat vid 20/30/40/60 °C
- Med färgskyddsformel som bevarar färger
- Utmärkt fläckborttagning också vid låga temperaturer

## UltraColor Sensitive (flytande tvättmedel)

- För kulörtvätt särskilt skonsam mot huden
- Utan parfymer och färgämnen
- Bekräftat miljömässigt hållbar av Nordic Swan

# WoolCare fintvättmedel (flytande tvättmedel)

- För ylle, siden och fintvätt.
- Vårdande sammansättning av veteprotein och färgskyddande formel
- Bästa tvättresultat vid 20/30/40/60 °C

## Tvätt- och textilvårdsmedel

## Specialtvättmedel

Detta specialtvättmedel kan du köpa som kapslar för bekväm dosering.

## **Caps Sport**

- För syntet
- Neutraliserar lukter tack vare inbyggd luktabsorbent
- Förhindrar statisk laddning av kläderna
- Behåller form och andningsförmåga hos syntet

## Caps DownCare

- För dun
- Bevarar elasticitet och andningsförmåga hos dun
- Effektiv rengöring och skonsam vård med lanolin
- Dunen klumpas inte ihop utan förblir fluffiga

## **Caps WoolCare**

- Fintvättmedel för ylle och fintvätt
- Speciella vårdande komplex av veteproteiner
- Fiberskyddsteknologi mot filtning
- Färgskyddssammansättning för en mjuk rengöring

## Caps CottonRepair

- Specialtvättmedel för bomull
- Förnyar textilierna efter bara en tvätt.
- Speciell Miele formula med Novozymes-teknologi.
- Tar bort noppor och förnyar färgintensitet och ljusstyrka
- Använd maximalt 1-2 gånger per år för varje textil.

## Tvätt- och textilvårdsmedel

## Textilvårdande medel

Detta textilvårdande medel kan du köpa som kapslar för bekväm dosering.

### Cap sköljmedel

- Sköljmedel för frisk tvättdoft
- Frisk doft
- För härligt mjuk tvätt
- Förhindrar statisk laddning av kläderna

# Övriga medel 🔑

Detta medel kan du köpa som kapslar för bekväm dosering.

### **Cap Booster**

- Fläckborttagare med bästa fläcklösningsförmåga
- Enzymteknologi mot svåra fläckar
- Lämplig för vit- och kulörtvätt
- Perfekta tvättresultat, också vid låga temperaturer

## Skötselprodukter

### Avkalkningsmedel

- Avlägsnar kalkavlagringaravlägsnar kalkavlagringar
- Är milt och skonsamt tack vare naturlig citronsyra
- Skonar värmestavar, trumma och andra komponenter

#### IntenseClean

- För hygienisk renhet i tvättmaskinen
- Avlägsnar fett, bakterier samt lukt som kan uppstå av dessa
- Effektiv grundrengöring

### Avhärdningsmedel

- Minskar tvättmedelsdoseringen vid hårt vatten
- Mindre tvättmedelsrester i textilierna
- Färre kemiska rester i avloppet, då mindre mängd tvättmedel krävs

Miele AB Industrivägen 20, Box 1397 171 27 Solna

Tel / Serviceanmälan: 08-562 29 000

www.miele.se

## **Tyskland**

Miele & Cie. KG Carl-Miele-Straße 29 33332 Gütersloh



WED 025 Excellence

